# Altivar 312 Solar Simplified manual Guide simplifié

01/2012



Variable speed drives for pumps with photovoltaic arrays

Variateurs de vitesse pour pompes avec panneaux photovoltaïques



S1B63488

Variable speed drives for pumps whith photovoltaic arrays

Page 3

Variateurs de vitesse pour pompes avec panneaux photovoltaïques

Page 51

The information provided in this documentation contains general descriptions and/or technical characteristics of the performance of the products contained herein. This documentation is not intended as a substitute for and is not to be used for determining suitability or reliability of these products for specific user applications. It is the duty of any such user or integrator to perform the appropriate and complete risk analysis, evaluation and testing of the products with respect to the relevant specific application or use thereof. Neither Schneider Electric nor any of its affiliates or subsidiaries shall be responsible or liable for misuse of the information contained herein. If you have any suggestions for improvements or amendments or have found errors in this publication, please notify us. No part of this document may be reproduced in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without express written permission of Schneider Electric. All pertinent state, regional, and local safety regulations must be observed when installing and using this product. For reasons of safety and to help ensure compliance with documented system data, only the manufacturer should perform repairs to components. When devices are used for applications with technical safety requirements, the relevant instructions must be followed.

Failure to use Schneider Electric software or approved software with our hardware products may result in injury, harm, or improper operating results. Failure to observe this information can result in injury or equipment damage.

© 2012 Schneider Electric. All rights reserved

# Content

Safety Information	4
About the book	7
Quick Start steps	8
Wiring	14
Programming	24
Maintenance	42
Diagnostics and troubleshooting	43
Glossary	49

## Important Information

### NOTICE

Read these instructions carefully, and look at the equipment to become familiar with the device before trying to install, operate, or maintain it. The following special messages may appear throughout this documentation or on the equipment to warn of potential hazards or to call attention to information that clarifies or simplifies a procedure.



The addition of this symbol to a Danger or Warning safety label indicates that an electrical hazard exists, which will result in personal injury if the instructions are not followed.



This is the safety alert symbol. It is used to alert you to potential personal injury hazards. Obey all safety messages that follow this symbol to avoid possible injury or death.

# **A** DANGER

DANGER indicates an imminently hazardous situation, which, if not avoided, will result in death or serious injury.

# A WARNING

WARNING indicates a potentially hazardous situation, which, if not avoided, can result in death, serious injury or equipment damage.

# **A** CAUTION

**CAUTION** indicates a potentially hazardous situation, which, if not avoided, **can result** in injury or equipment damage.

# NOTICE

**NOTICE**, indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, **can result** in equipment damage.

### PLEASE NOTE

The word "drive" as used in this manual refers to the controller portion of the adjustable speed drive as defined by NEC.

Electrical equipment should be installed, operated, serviced, and maintained only by qualified personnel. No responsibility is assumed by Schneider Electric for any consequences arising out of the use of this product.

© 2012 Schneider Electric. All Rights Reserved.

§

### Before you begin

Read and understand these instructions before performing any procedure with this drive.

# A A DANGER

#### HAZARD OF ELECTRIC SHOCK, EXPLOSION, OR ARC FLASH

- Read and understand this manual before installing or operating the Altivar 312 drive. Installation, adjustment, repair, and maintenance must be performed by qualified personnel.
- The user is responsible for compliance with all international and national electrical code requirements with respect to grounding of all equipment.
- Many parts of this drive, including the printed circuit boards, operate at the line voltage. DO NOT TOUCH. Use only electrically insulated tools.
- · DO NOT touch unshielded components or terminal strip screw connections with voltage present.
- DO NOT short across terminals PA/+ and PC/- or across the DC bus capacitors.
- Before servicing the variable speed drive:
  - -Disconnect all power, including external control power that may be present.
  - -Place a "DO NOT TURN ON" label on all power disconnects.
  - -Lock all power disconnects in the open position.
  - -WAIT 15 MINUTES to allow the DC bus capacitors to discharge.
  - -Measure the voltage of the DC bus between the PA/+ and PC/– terminals to ensure that the voltage is less than 42 Vdc.
  - -If the DC bus capacitors do not discharge completely, contact your local Schneider Electric representative. Do not repair or operate the drive
- · Install and close all covers before applying power or starting and stopping the drive.

Failure to follow these instructions will result in death or serious injury.

# A DANGER

#### UNINTENDED EQUIPMENT OPERATION

- · Read and understand this manual before installing or operating the Altivar 312 drive.
- Any changes made to the parameter settings must be performed by qualified personnel.

#### Failure to follow these instructions will result in death or serious injury.

# A WARNING

#### DAMAGED DRIVE EQUIPMENT

Do not operate or install any drive or drive accessory that appears damaged.

Failure to follow these instructions can result in death, serious injury, or equipment damage.

# **WARNING**

### LOSS OF CONTROL

• The designer of any control scheme must

- consider the potential failure modes of control paths and, for certain critical control functions,

- provide a means to achieve a safe state during and after a path failure.

Examples of critical control functions are emergency stop and overtravel stop.

- · Separate or redundant control paths must be provided for critical control functions.
- System control paths may include communication links. Consideration must be given to the implications
  of unanticipated transmission delays or failures of the link.<sup>a</sup>

#### Failure to follow these instructions can result in death, serious injury, or equipment damage.

a. For additional information, refer to NEMA ICS 1.1 (latest edition), "Safety Guidelines for the Application, Installation, and Maintenance of Solid State Control"

and to NEMA ICS 7.1 (latest edition), "Safety Standards for Construction and Guide for Selection, Installation and Operation of Adjustable-Speed Drive Systems."

At a Glance

Document Scope

How to start the drive

About the book

For more technical detailed information, you need to download the

The purpose of this document is to provide the commissioning information

ATV312 Installation manual and ATV312 programming manual.

To prepare the installation and purchase order, you can use the ATV solar sizer software, available on www.schneider-electric.com.

### Validity Note

This documentation is valid for the Altivar 312 Solar.

### Product introduction

The ATV312 solar drive has:

- A dedicated PI Regulation: MPPT management (Maximum Power Point Tracking)
- A tank water sensor management
- A drive state management on analog output (AOV)
- An under load control
- An under voltage management with photovoltaic arrays, during sunrise and sunset.
- No battery needed

### **Related Documents**

You can download the latest versions of this document and other technical information on www.schneider-electric.com.

Titre	Reference
ATV312 Installation manual	BBV46391
ATV312 Programming manual	BBV46385
ATV312 Modbus manual	BBV52816
ATV312 CANopen manual	BBV52819
ATV312 communication variables	BBV51701

Other manuals, see www.schneider-electric.com

#### User Comments

We welcome your comments about this document. You can reach us by e-mail at techpub.drives@schneider-electric.com.

### Inspect the drive

Remove ATV312 drive from the packaging and check that it has not been damaged.

# A WARNING

#### DAMAGED DRIVE EQUIPMENT

Do not operate or install any drive or drive accessory that appears damaged. Failure to follow these instructions can result in death, serious injury, or equipment damage.

### Check the drive

### B Mount the drive vertically

For a surrounding air temperature up to 50°C (122°F)



(b) ≥ 10 mm (0.4 in.)

Do not place it close to heating elements.

Leave sufficient free space so that the air required for cooling purposes can circulate from the bottom to the top of the unit.

When IP20 protection is adequate, we recommend that the vent cover on the top of the drive be removed, as shown below.

See ATV312 installation manual (BBV46391) on www.schneider-electric.com for other thermal conditions.



ATV312H037M3 412

Example ATV312HU11M3 412

### Onnect the drive:



- (1) Commercial reference: LA9RM201 (The resistor  $27K\Omega$  is connected close to the probe) Other cases:
  - for tank water with switch sensor see page <u>23</u>
  - without tank water or without liquid probe see page 23
- (2) For connections, refer to the ATV312 Solar sizer software on www.schneider-electric.com. It provides the parallel or serial connections. For the photovoltaic installation ground connection, safety instructions and orientation, refer to the photovoltaic user manual
- (3) Protection according to the concerned voltage, current and according to the photovoltaic arrays manual. See also Schneider Electric photovoltaic catalog. Example: For ATV312eeeM2 412 and ATV312eeeM3 412, circuit breaker C60PV-DC (650V DC, 10-16-20 A) tightening torque: 2.5Nm / 12.13 lb.in. For modular switch and Surge arrester, contact Schneider Electric support.

# NOTICE

### **RISK OF DAMAGE TO THE DRIVE**

 Prior to connect the photovoltaic arrays to the system, respect the polarity PA/+ and PC/-Failure to follow these instructions can result in equipment damage.

<sup>(4)</sup> For AOC or AOV diagnostic values on ATV312 Solar drive, see page 48

### **S** Apply power to the drive

- Check that S1 is not active: S1 open (see wiring page 9)
- Switch on Q1
- At first power up, drive displays r d y, after pushed isplays P U

FNT

### **6** Set pump parameters

• See on the motor Nameplate to set the following parameters in <u>d</u>r <u>L</u> - menu.

Menu	Code	Description	Factory setting	Customer setting
	bFr	[Standard mot. freq]: Standard motor frequency on motor nameplate (Hz)	5 <i>0.</i> 0	
	U n 5	[Rated motor volt.]: Nominal motor voltage on motor nameplate (V)	drive rating	
<b>d r [ -</b> IMOTOR	FrS	[Rated motor freq.]: Nominal motor frequency on motor nameplate (Hz)	5 <i>0.</i> 0	
	[Rated mot. current.]: Nominal motor current on motor nameplate (A)	drive rating		
	n 5 P	[Rated motor speed]: Nominal motor speed on motor nameplate (rpm)	drive rating	
	C 0 5	[Motor 1 Cosinus Phi.]: Nominal motor $\cos \varphi$ on motor nameplate	drive rating	

• Set *LU* parameter to *YE* 5.

Menu	Code	Description	Factory setting	Customer setting
drC- [MOTOR CONTROL]	ŁUn	[Auto-tuning]: Auto-Tunning for Un 5, Fr 5, n [r, n 5 P, n Pr and [ ] 5	n 0	

### A A DANGER

# HAZARD OF ELECTRIC SHOCK OR ARC FLASH

- During auto-tuning, the motor operates at rated current.
- Do not service the motor during auto-tuning.

Failure to follow these instructions will result in death or serious injury.

### A DANGER

#### UNINTENDED EQUIPMENT OPERATION

- The Nominal Motor Parameters Un 5, Fr 5, n Lr, n 5P, n Pr and L 0 5 must be correctly configured before starting autotuning.
- If one or more of these parameters is modified after auto-tuning has been performed, <u>*L*</u> Un will return to <u>n</u> D and the procedure must be repeated.

Failure to follow these instructions will result in death or serious injury.

### Set Photovoltaic array parameters

Menu	Code	Description	Factory setting	Customer setting
<mark>5 u n -</mark> [Sun]	r P I	[Internal PID ref.]: Copy the <b>Vmpp</b> value of the photovoltaic array branch. (sum of the <b>Vmpp</b> values if there are several photovoltaic arrays in series)	Drive rating	

### 8 Check the pump running way (reverse or forward)

- 1 Switch on S1 to start the pump (see wiring page 9)
- 2 Do a visual check on the pump running way
- 3 Invert 2 phases on the pump connection:
  - switch off S1 and switch off Q1
  - follow safety message in section before you begin page 5.
  - invert pump wring U and V (see wiring page 9)
- 4 Switch on Q1.
- 5 Switch on S1.
- 6 Compare the water flow between the 2 wiring possibilities. Keep the best wiring configuration.

### Define the minimum pump speed



# ENGLISH

### Set the underload function

10.1

• Set [State Unid. function] 5 L U L to D (AUtO)

Menu	Sub-Menu	Code	Description	Setting
5 u n - [Sun]	LP- [Liquid Probe]	SLUL	[State Unld. function]: Set [State Unld. function] 5 L U L to D (AUtO)	(AUtO)

10.2

• Switch ON: S1 (See S1 page 9)

### 10.3

With good weather conditions wait until the drive reach his maximum speed ([Hight speed] H 5 P value)

10.4

 Prior to finish the commissioning of the system, check that [State Unld. function] 5 L U L reached [Done] d D n E

Menu	Sub-Menu	Code	Description	Setting
5 u n - [Sun]	L P - [Liquid Probe]	SLU L	[State Unld. function] Check that <b>5</b> L U L reached [Done] <b>d</b> D n E	dOnE

### END OF THE QUICK START

### Power and circuit protection

The drive must be grounded to conform with the regulations concerning high leakage currents (over 3.5 mA).

For the photovoltaic panel arrays connection, follow the recommendations from UTE C15-712-1

Where local and national codes require upstream protection by means of a residual current device, use a type A device for single-phase drives and a type B device for three-phase drives as defined in the IEC Standard 60755. Choose a suitable model integrating:

- · High frequency current filtering,
- A time delay that helps to prevent tripping caused by the load from stray capacitance on power-up. The time delay is not possible for 30 mA devices; in this case, choose devices with immunity against nuisance tripping.

If the installation includes several drives, provide one "residual current device" per drive.

Keep the power cables separate from circuits in the installation with low-level signals (detectors, PLCs, measuring apparatus, video, telephone).

If you are using cables longer than 50 m (164 ft) between the drive and the motor, add output filters (refer to the catalogue).

### Control

Keep the control circuits away from the power cables. For control and speed reference circuits, we recommend using shielded twisted cables with a pitch of between 25 and 50 mm (1 and 2 in.), connecting the shielding to ground at each end.

### **Equipment Grounding**

Ground the drive according to local and national code requirements. A minimum wire size of 10 mm<sup>2</sup> (6 AWG) may be required to meet standards limiting leakage current.

# 

### HAZARD OF ELECTRIC SHOCK, EXPLOSION, OR ARC FLASH

- The drive panel must be properly grounded before power is applied.
- Use the provided ground connecting point as shown in the figure below.

Failure to follow these instructions will result in death or serious injury.



- Ensure that the resistance of the ground is one ohm or less.
- When grounding several drives, you must connect each one directly, as shown in the figure to the left.
- Do not loop the ground cables or connect them in series.

### Power terminals and DC bus

### Access to the power terminals and DC bus

To access the terminals, open the cover as shown in the example below.



# A A DANGER

### HAZARD OF ELECTRIC SHOCK, EXPLOSION, OR ARC FLASH.

Replace the cover plate on the terminals and close the door before applying power.

Failure to follow these instructions will result in death or serious injury.

### Arrangement and characteristics of the power terminals

# NOTICE

### **RISK OF DAMAGE TO THE DRIVE**

Never remove the link between PO and PA/+. The PO and PA/+ terminal screws must always be fully tightened as a high current flows through the link.

#### Failure to follow these instructions can result in equipment damage.

### Characteristics of DC bus terminals: PA/+ and PC/-

This table defines the minimum and maximum DC voltage values for photovoltaic arrays supply on the ATV312 solar drive DC bus.

Rules to follow:

- DC bus Minimum voltage ≤ Vmpp

- DC bus Maximum voltage ≥ Voc

Vmpp: Voltage at the maximum power point (on the Photovoltaic array) Voc: Voltage open circuit (on the Photovoltaic array)

	DC Bus : PA/+ PC/-						
Reference ATV312 ••••••	Power (W)	Vmpp tolerances (Vdc)	Maximum Voc (Vdc)	Applicable wire size (1) mm2 (AWG)	Recommended wire size mm2 (AWG) (2)	Tightening torque (3) N.m (lb.in)	
H018M2 412	180			<b>2.5</b> (14)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)	
H037M2 412	370			2.5 (14)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)	
H055M2 412	550	-		<b>2.5</b> (14)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)	
H075M2 412	750	-		<b>2.5</b> (14)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)	
HU11M2 412	1100	-		2.5 to 6 (12 to 10)	<b>2.5</b> (14)	1.2 (10.7)	
HU15M2 412	1500			2.5 to 6 (12 to 10)	<b>2.5</b> (14)	1.2 (10.7)	
HU22M2 412	2200	-		4 to 6 (12 to 10)	4 (12)	1.2 (10.7)	
H018M3 412	180			<b>2.5</b> (14)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)	
H037M3 412	370	283 to 373	382	<b>2.5</b> (14)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)	
H055M3 412	550	-		<b>2.5</b> (14)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)	
H075M3 412	750			<b>2.5</b> (14)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)	
HU11M3 412	1100			2.5 to 6 (14 to 10)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)	
HU15M3 412	1500			2.5 to 6 (14 to 10)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)	
HU22M3 412	2200			2.5 to 6 (12 to 10)	<b>2.5</b> (14)	1.2 (10.7)	
HU30M3 412	3000			2.5 to 6 (14 to 10)	<b>4</b> (12)	1.2 (10.7)	
HU40M3 412	4000			2.5 to 6 (14 to 10)	<b>6</b> (10)	1.2 (10.7)	
HU55M3 412	5500	1		10 to 16 (8 to 6)	<b>10</b> (8)	2.5 (22.3)	

(1) The value in bold corresponds to the minimum wire gauge to permit secureness.

(2) 75°C (167 °F) copper cable (minimum wire size for rated use).

(3) Recommended value.

### Characteristics of DC bus terminals: PA/+ and PC/-

	DC Bus : PA/+ PC/-						
Reference ATV312	Power (W)	Vmpp tolerances (Vdc)	Maximum Voc (Vdc)	Applicable wire size (1) mm2 (AWG)	Recommended wire size mm2 (AWG) (2)	Tightening torque (3) N.m (Ib.in)	
H037N4 412	370			2.5 to 6 (14 to 10)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)	
H055N4 412	550			2.5 to 6 (14 to 10)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)	
H075N4 412	750			2.5 to 6 (14 to 10)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)	
HU11N4 412	1100			2.5 to 6 (14 to 10)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)	
HU15N4 412	1500	537 to 777	792	2.5 to 6 (14 to 10)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)	
HU22N4 412	2200			2.5 to 6 (14 to 10)	<b>2.5</b> (14)	1.2 (10.7)	
HU30N4 412	3000			2.5 to 6 (14 to 10)	<b>2.5</b> (14)	1.2 (10.7)	
HU40N4 412	4000			4 to 6 (12 to 10)	4 (12)	1.2 (10.7)	
HU55N4 412	5500			6 to 10 (10 to 6)	<b>6</b> (10)	2.5 (22.3)	

(1) The value in bold corresponds to the minimum wire gauge to permit secureness.

(2) 75°C (167 °F) copper cable (minimum wire size for rated use).

(3) Recommended value.

### Functions of the power terminals

Terminal	Function	For Altivar 312
Ŧ	Ground terminal	All ratings
R/L1 - S/L2	Line Power supply	ATV312
R/L1 - S/L2 - T/L3		ATV312000M3 ATV312000N4
PO	DC bus + polarity	All ratings
PA/+	Output to braking resistor (+ polarity)	All ratings
PB	Output to braking resistor	All ratings
PC/-	DC bus - polarity	All ratings
U/T1 - V/T2 - W/T3	Outputs to the motor	All ratings

### Characteristics of the power terminals

ATV312Heeee	Applicable wire size (1)	Recommended wire size (2)	Tightening torque (3)
	mm <sup>2</sup> (AWG)	mm <sup>2</sup> (AWG)	N⋅m (lb.in)
0●●M3, 0●●M2	<b>2.5</b> (14)	<b>2,5</b> (14)	0.8 (7.1)
U11M3, U15M3, 0●●N4, U11N4	2.5 to 6 (14 to 10)	<b>2,5</b> (14)	0.8 (7.1)
U11M2, U15M2, U22M3	2.5 to 6 (12 to 10)	<b>3.5</b> (12)	1.2 (10.7)
U30M3, U40M3	2.5 to 6 (14 to 10)	<b>6</b> (10)	1.2 (10.7)
U22N4, U30N4,	2.5 to 6 (14 to 10)	<b>2,5</b> (14)	1.2 (10.7)
U40N4, U22M2	4 to 6 (12 to 10)	<b>4</b> (12)	1.2 (10.7)
U55M3	10 to 16 (8 to 6)	<b>10</b> (8)	2.5 (22.3)
U75M3	10 to 16 (8 to 6)	<b>16</b> (6)	2.5 (22.3)
U75N4	10 to 16 (8 to 6)	<b>16</b> (8)	2.5 (22.3)
U55N4	6 to 10 (10 to 6)	<b>6</b> (10)	2.5 (22.3)
D11M3, D15M3	20 to 25 (4 to 3)	<b>20</b> (4)	4.5 (40.1)
D15N4	16 to 25 (6 to 3)	<b>16</b> (6)	4.5 (40.1)
D11N4	10 to 25 (8 to 3)	<b>10</b> (8)	4.5 (40.1)

(1) The value in bold corresponds to the minimum wire gauge to permit secureness. (2) 75°C (167 °F) copper cable (minimum wire size for rated use).

(3) Recommended value. Arrangement of the power terminals

### Arrangement of the power terminals

#### ATV312H0••M3



ATV312H U11M3 to U40M3, 0••N4, U11N4 to U40N4



#### ATV312H U55M3, U75M3, U55N4, U75N4



ATV312H D11M3, D15M3, D11N4, D15N4



### ATV312H0••M2



### ATV312H U11M2, U15M2, U22M2



### **Control terminals**

### Access to the control terminals



# DANGER

#### UNINTENDED EQUIPMENT OPERATION

- · Do not plug or unplug the terminal board while drive is powered.
- · Check the tightening of the mounting screw after any manipulation on the terminal board.
- Failure to follow these instructions will result in death or serious injury.

# A A DANGER

### HAZARD OF ELECTRIC SHOCK, EXPLOSION, OR ARC FLASH

- Do not touch the terminal board before :
- removing power on the drive,
- removing any voltage on input and output terminals.

Failure to follow these instructions will result in death or serious injury.

### Arrangement of the control terminals

ATV312 Control terminals	Applicable wire size (1) mm² (AWG)	Tightening torque (2) N·m (lb.in)	
R1A, R1B, R1C, R2A, R2C	<b>0.75</b> to 2.5 ( <b>18</b> to 14)	0.5  to  0.6 (4.4  to  5.3)	
Other terminals	<b>0.14</b> to 2.5 ( <b>26</b> to 16)	- 0.5 10 0.0 (4.4 10 5.5)	

(1) The value in bold corresponds to the minimum wire gauge to permit secureness.(2) Recommended to maximum value.

### Characteristics and functions of the control terminals

Terminal	Function	Electrical characteristics
R1A R1B R1C	Common point C/O contact (R1C) of programmable relay R1	• Minimum switching capacity: 10 mA for 5 V $_{}$ • Maximum switching capacity on resistive load (cos $\varphi$ = 1 and
R2A R2C	N/O contact of programmable relay R2	$ \begin{array}{llllllllllllllllllllllllllllllllllll$
COM	Analog I/O common	0 V
AI1	Analog input voltage	Analog input $0 + 10$ V (maximum safe voltage 30 V) • Impedance 30 kΩ • Resolution 0.01 V, 10-bit converter • Precision ± 4.3%, linearity ± 0.2%, of maximum value • Sampling time 8 ms • Operation with shielded cable 100 m maximum
10 V	Power supply for reference potentiometer	+10 V (+ 8% - 0%), 10 mA max, protected against short- circuits and overloads
AI2	Analog input voltage	Bipolar analog input $0 \pm 10 \text{ V}$ (maximum safe voltage $\pm 30 \text{ V}$ ) The + or - polarity of the voltage on Al2 affects the direction of the setpoint and therefore the direction of operation. • Impedance $30 \text{ k}\Omega$ • Resolution 0.01 V, 10-bit + sign converter • Precision $\pm 4.3\%$ , linearity $\pm 0.2\%$ , of maximum value • Sampling time 8 ms • Operation with shielded cable 100 m maximum.

# Characteristics and functions of the control terminals (continued)

Terminal	Function	Electrical characteristics
AI3	Analog input current	Analog input X - Y mA. X and Y can be programmed from 0 to 20 mA • Impedance 250 $\Omega$ • Resolution 0.02 mA, 10-bit converter • Precision ± 4.3%, linearity ± 0.2%, of maximum value • Sampling time 8 ms
COM	Analog I/O common	0 V
AOV AOC	Analog output voltage AOV or Analog output current AOC or Logic output voltage AOC AOV or AOC can be assigned (either, but not both)	Analog output 0 to 10 V, minimum load impedance 470 $\Omega$ or Analog output X - Y mA. X and Y can be programmed from 0 to 20 mA, Maximum load impedance 800 $\Omega$ • Resolution 8 bits (1) • Precision ± 1% (1) • Linearity ± 0.2% (1) • Sampling time 8 ms This analog output can be configured as a 24 V logic output on AOC, minimum load impedance 1.2 k $\Omega$ (1): Characteristics of digital/analog converter. Note: For AOC diagnostic values on ATV312 Solar drive see page 48
24 V	Logic input power supply	+ 24 V protected against short-circuits and overloads, minimum 19 V, maximum 30 V Maximum customer current available 100 mA
LI1 LI2 LI3 LI4 LI5 LI6	Logic inputs	Programmable logic inputs + 24 V power supply (maximum 30 V) • Impedance 3.5 kΩ • State 0 if < 5 V, state 1 if > 11 V (voltage difference between LI- and CLI) • Sampling time 4 ms
CLI	Logic input common	See ATV312 Installation manual (BBV46385)
RJ45	Communication port	Connection for Modbus and CANopen fieldbus

### Tank water sensor wiring possibilities



1: Tank water with a resistive sensor (Factory setting)

$\begin{array}{c} B_{1} & 27 \text{ K}\Omega \\ \hline \end{array} \\ \begin{array}{c} B_{2} \\ \end{array} \\ \begin{array}{c} B_{2} \\ \hline \end{array} \\ \begin{array}{c} B_{2} \\ \end{array} \\ \end{array} \\ \begin{array}{c} B_{2} \\ \end{array} \\ \begin{array}{c} B_{2} \\ \end{array} \\ \end{array} \\ \begin{array}{c} B_{2} \\ \end{array} \\ \begin{array}{c} B_{2} \\ \end{array} \\ \end{array} \\ \end{array} \\ \begin{array}{c} B_{2} \\ \end{array} \\ \end{array} \\ \begin{array}{c} B_{2} \\ \end{array} \\ \end{array} \\ \end{array} \\ \begin{array}{c} B_{2} \\ \end{array} \\ \end{array} \\ \end{array} \\ \end{array} \\ \begin{array}{c} B_{2} \\ \end{array} \\ \end{array} \\ \end{array} \\ \begin{array}{c} B_{2} \\ \end{array} \\ \end{array} \\ \end{array} \\ \end{array} \\ \begin{array}{c} B_{2} \\ \end{array} \\ $	
--	--

Menu	Sub-Menu	Code	Description	Setting
<mark>5 ս ո -</mark> [Sun]	L P -	LPE	[Liquid Probe thresh.]: Check if the factory setting is set to 25 %	
	[Liquid Probe]	LPEP	[Liquid Probe thresh. P.]: Set the Liquid Probe threshold Presence to 0 %	Setting 25 0

### 2: Tank water with switch sensor

Do this step only if you don't have tank water resistive sensor



See step 4 page 9 to connect the drive.

Menu	Sub-Menu	Code	Description	Setting
<mark>5 u n -</mark> [Sun]	L P -	LPE	[Liquid Probe thresh.]: Check if the factory setting is set to 25 %	25
	[Liquid Probe]	LPEP	[Liquid Probe thresh. P.]: Set the Liquid Probe threshold Presence to 50 %	50

### 3: Without tank water or without liquid probe

Menu	Sub-Menu	Code	Description	Setting
5 u n - [Sun]	L P - [Liquid Probe]	LPR	[Liquid Probe ass.] Set this parameter to n []	n 0

### **Description of the HMI**

### Functions of the display and keys



RUN button: Controls powering up of the motor for forward running if the [2/3 wire control] *L* **[** parameter in the [INPUTS /OUTPUTS CFG] *I* - **[** - menu is set to [Local] *L* **[** , see programming manual (could be hidden by door if function disabled)

(1) If the drive is locked by a code ([PIN code 1] [ ] d, (See ATV312 programming manual BBV46385), pressing the Mode key enables you to switch from the [MONITORING] 5 U P - menu to the [SPEED REFERENCE] r E F - menu and vice versa.

## Functions of the display and keys

#### Normal display, with no detected faults, and the motor not running:

- 4 3.0: Display of the parameter selected in the [MONITORING] 5 UP menu (default selection: [Output frequency] r F r).
- In current limiting mode or saturation of speed or current loop, the display flashes.
- In IL: Initialization sequence
- r d y: Drive ready
- d [ b: DC injection braking in progress
- n 5 L: Freewheel stop
- F 5 L: Fast stop
- LUn: Auto-tuning in progress
- LL: Low Light
- EF: Tank Full

### In the event of a detected fault, the display will flash to notify the user accordingly.

Note: the ATV312 solar drive is not compatible with:

- Remote graphic display terminal (VW3A1101).
- Simple Loader (VW3A8120) and Multi-Loader (VW3A8121) configuration tools.
- SoMove setup software for PC.

### Menu structure



Example: [SUN]  $5 U_{n}$  - menu, L 5 P parameter.

# Parameters description PU parameter and 5 un - menu

Code	Name/Description	Range	Factory setting	
РЦ	[Photovoltaic menu only]	0 or 1	1	
٥	[No] Show more ATV312 parameters, see ATV312 programming page <u>41</u>	g manual and cor	nparison section	
I.	[Yes] Show only the dedicated menu of ATV312 Solar			
5 u n -	[Sun] menu			
LSP	[Low speed]	0 to HSP	25	
	Motor frequency at minimum reference			
HSP	[High speed]	LSP to tFR	bFr	
	Motor frequency at maximum reference:			
r P I	[Internal PID ref.]	0 to 819,2 Vdc	Drive rating	
	Copy the <b>Vmpp</b> value of the photovoltaic array branch. (sun several photovoltaic arrays in series)	n of the <b>Vmpp</b> va	alues if there are	

Code	Name/Description	Range	Factory setting		
NPP-	<ul> <li>[Maximum Power Point Tracking] sub-menu</li> <li>The parameters r P G, r 1G, r P G 2 and r 1G 2 included in the fl P P - sub-menu manage the P I regulation for the DC bus voltage.</li> <li>When the DC bus voltage is upper the Vmpp value, r P G and r 1G are activated to compensate the voltage.</li> <li>When the DC bus voltage is below the Vmpp value, r P G 2 and r 1G 2 are activated to compensate the voltage.</li> <li>For a standard installation keep the factory settings on r P G, r 1G, r P G 2 and r 1G 2</li> <li>If the photovoltaic arrays are more powerfull than the drive, the system can accelerate quicker: you can increase the value of r P G and r 1G.</li> <li>If the photovoltaic arrays are less powerfull than the drive, the system can decelerate quicker: you can decrease the value of r P G and r 1G, and increase the value of r P G 2 and r 1G 2</li> </ul>				
r P G	[PID prop. gain]	0.01 to 100	1		
	Parameter is only visible if [PID feedback ass.] <i>P   F</i> is not set to [No] <i>n</i> <b>D</b> . It provides dynamic performance when Photovoltaic arrays voltage is changing quickly. This gain is used for acceleration				
r IG	[PID integral gain]	0.01 to 100	1		
	Parameter is only visible if [PID feedback ass.] <i>P I F</i> is not set to [No] <i>n D</i> . It provides static precision when Photovoltaic arrays voltage is changing slowly. This rate for acceleration				
r P G 2	[PID prop. gain]	0.01 to 100	4		
	Parameter is only visible if [PID feedback ass.] <i>P</i> / <i>F</i> is not set to [No] <i>n</i> <b>D</b> . It provides dynamic performance when Photovoltaic arrays voltage is changing quickly. This gain is used for acceleration				
r 162	[PID integral gain]	0.01 to 100	ч		
	Parameter is only visible if [PID feedback ass.] <i>P I F</i> is not set to [No] <i>n D</i> . It provides static precision when Photovoltaic arrays voltage is changing slowly. This gain is used for acceleration.				



Code	Name/Description	Range	Factory setting		
LPE	[Liquid Probe thresh.] Liquid Probe threshold	0 to 100 %	25		
	Detection level for the liquid probe. See example page $\frac{23}{23}$				
LPEF	[Liquid Probe timeout F.]	0 to 60 min.	1		
	To avoid water wave detection in the tank, a minimum timeo full.	ut is set to valida	ate that the tank is		
LPEE	[Liquid Probe timeout E.]	0 to 60 min.	10		
	Liquid Probe timeout Empty To avoid water wave detection in the tank, a minimum timeo empty.	ut is set to valida	ate that the tank is		
LPEP	[Liquid Probe thresh. P.] Liquid Probe threshold Presence	0 to 100 %	0 (No)		
	Note: When L P L P is set to D, there is no detection of pro	be	1		
	See example page 23				
	NOTICE				
	RISK OF DAMAGE TO THE DRIVE				
	With factory setting [Liquid Probe thresh. P.] L P L P is set to D, in this case, the lost of				
	<ul> <li>Liquid Proce ass. J L P H signal is not managed.</li> <li>Check that the tank can allow any water overflow due to the lost of L P R signal</li> <li>Failure to follow these instructions can result in equipment damage.</li> </ul>				



ENGLISH

Code	Name/Description	Range	Factory setting	
LUL	[Unld.Thr.0.Speed] Application Underload threshold	0 (Auto) to 100 % of	🛛 ( Auto)	
	Visible only if [Unld T. Del. Detect] ULE is not set to D			
	<ul> <li>This parameter is used to detect an application underload cor</li> <li>If L U L is set to D: Automatic management of the unde</li> <li>If L U L is greater than D: manual management of the undent to 100% of [Rated mot. current] n C r</li> </ul>	idition on the mo rload. inderload. It can	tor. be adjusted from	
SLUL	[State Unid. function] State for Underload function		(Auto)	
	VISIBLE IF [Unid 1. Del. Detect] ULE is not set to U and [Unid.	Inr.0.Speedj	L is set	
A U E D	[Auto]: Underload threshold automatic tuning			
PrOG	[Prog]: Underload threshold tuning In progress			
dOnE	[Done]:Underload threshold tuning done (Underload activated	)		
	NOTICE			
	RISK OF DAMAGE TO THE MOTOR			
	While [State Unld. function] $5LUL$ is set to $RUED$ or $P \cap DG$ and [Unld.Thr.0.Speed] LUL is set to $D$ (Auto) the [Underload detected fault] $ULF$ is not activated. Prior to finish the commissioning of the system, check that [State Unld. function] $5LUL$ $= dD \cap E$ (see page 13) Failure to follow these instructions can result in equipment damage.			
FEU	[Underload T.B.Rest.]	0 to 6 min	2	
	The drive restarts automatically after an [Unid T Del Detect]	III F once this t	ime <b>F F II</b> delav	
	has elapsed.			
	See ATV312 programming manual (BBV46385)			
	Visible only if Application underload time delay ULE is not se	et to 🛛		
Srb	[Hysteresis Freq. Att.] Hysteresys frequency attained	0.3 to 200 Hz	0.3 Hz	
	Maximum deviation between the [Frequency ref.] <i>F r H</i> and the [Output frequency] <i>r F r</i> (Motor frequency), which defines steady state operation.			
LIEr	[Light timeout restart] Light timeout restart	60 to 3600 s	300	
	This parameter avoids frequent pump start and stop during the lt can limit the number of [Low light] L detected faults.	e sunrise and the	e sunset.	

# ENGLISH

### Parameters description r EF - menu

[SPEED REFERENCE] r E F - menu displays. Refer to the programming manual for further details.

Code	Name/Description	Range	
LFr	[HMI Frequency ref.]	0 to 500 Hz	
	This parameter only appears if the function has been enabled. Enables modification of the speed reference with remote keypad. It is not necessary to press ENT key to validate modification of the reference.		
RIUI	[Image input AIV1]	0 to 100 %	
	Enables modification of the speed reference with jog dial.		
FrH	[Frequency ref.]	LSP to HSP Hz	
	Frequency reference before ramp (absolute value).		

### Parameters description <u>d</u> r [ - menu

With the exception of  $\lfloor U n$ , which can power up the motor, parameters can only be modified when the drive is stopped and there is no run command present. Drive performance can be optimized by:

- · entering the values given on the motor rating plate in the drive menu,
- performing an auto-tune operation (on a standard asynchronous motor).

Code	Name/Description	Range	Factory setting	
bFr	[Standard mot. freq]	-	50 Hz	
	See programming manual (BBV46385).			
Un S	[Rated motor volt.]	drive rating	drive rating	
	Rated motor voltage given on the nameplate. If the line voltage, <u>U n 5</u> should be set to the value of the line voltage.	voltage is less than age applied to the d	the rated motor rive terminals.	
FrS	[Rated motor freq.]	10 to 500 Hz	50 Hz	
	Rated motor frequency given on the nameplate. The factor is set to 60 Hz.	Rated motor frequency given on the nameplate. The factory setting is 50 Hz, or 60 Hz if <i>b F r</i> is set to 60 Hz.		
n E r	[Rated mot. current]	0.25 to 1.5 ln (1)	drive rating	
	Rated motor current given on the nameplate.	Rated motor current given on the nameplate.		
n S P	[Rated motor speed]	0 to 32760 RPM	drive rating	
	Rating plate value. 0 to 9999 RPM then 10.00 to 32.76 KRPM. If the nominal speed is not given on the rating plate, refer to the programming manual.			
C 0 5	[Motor 1 Cosinus Phi]	0.5 to 1	drive rating	
	Motor cos phi given on the motor nameplate.			
r 5 C	[Cold stator resist.]	-	n 0	
	Leave at [No] n I or see programming manual.			

(1) In corresponds to the nominal drive current indicated in the Installation Manual and on the drive nameplate.

Code	Name/Description	Factory setting		
ЕUп	[Auto-tuning]	n 0		
	A A DANGER HAZARD OF ELECTRIC SHOCK OR ARC FLASH • During auto-tuning, the motor operates at rated current. • Do not service the motor during auto-tuning. Failure to follow these instructions will result in death or seriou	s injury.		
n D 465	<ul> <li>LOSS OF CONTROL</li> <li>It is essential that the [Rated motor volt.] Un 5, [Rated motor freq.] F r 5, [Rated mot. current] n C r, [Rated motor speed] n 5 P, [Motor 1 Cosinus Phi.] C D 5 parameters are configured correctly before starting autotuning.</li> <li>When one or more parameters have been changed after auto-tuning has been performed, [Auto-tuning] ± U n will return [No] n D and the procedure will have to be repeated.</li> <li>Failure to follow these instructions can result in death, serious injury, or equipment damage</li> <li>[No] Auto-tuning is performed.</li> <li>[Yes] Auto-tuning is performed as soon as possible, then the parameter automatically switches to d D n E or n D in the event of a detected fault (the ± n F fault is displayed).</li> </ul>			
<ul> <li>d □ n E</li> <li>(Done) Use of the values given the last time auto-tuning was performed.</li> <li>(Drv running) Auto-tuning is performed every time a run command is sent.</li> <li>(Power on) Auto-tuning is performed on every power-up.</li> <li>(L11) Auto-tuning is performed on the transition from 0 → 1 of a logic input as function.</li> <li>(L16)</li> </ul>				
	ADANGER			
	<ul> <li>HAZARD OF ELECTRIC SHOCK OR ARC FLASH</li> <li>When [Auto-tuning] <i>L</i> U<sub>n</sub> is set [Power on] <i>P</i> D<sub>n</sub>, Auto tune will b time the power will be switched on.</li> <li>Check this action will not endanger personnel or equipment in any Failure to follow these instructions will result in death or seriou</li> </ul>	e performed every / way <b>s injury.</b>		
	Note: Auto-tuning is only performed if no command has been activated. If a "f stop" function is assigned to a logic input, this input must be set to 1 (a Auto-tuning may last for 1 to 2 seconds. Do not interrupt; wait for the d d 0 n E or n 0.	reewheel stop" or "fast active at 0). isplay to change to		

Code	Name/Description	Range	Factory setting	
EUS	[Auto tuning state] (information only, cannot be modified)	-	E A P	
ERB PEnd PrOG FRIL dOnE	<ul> <li>[Not done] The default stator resistance value is used to control the motor.</li> <li>[Pending] Auto-tuning has been requested but not yet performed.</li> <li>[In Progress] Auto-tuning in progress.</li> <li>[Failed] Auto-tuning was not successful.</li> <li>[Done] The stator resistance measured by the auto-tuning function is used to control the motor.</li> </ul>			
UFE	[U/F mot 1 selected]	-	nLd	
L P nLd	<ul> <li>[Cst. torque] Constant torque for motors connected in parallel or special motors.</li> <li>[Var. torque] Variable torque: Pump and fan applications.</li> <li>[SVC] Sensorless flux vector control for constant torque applications.</li> <li>[Energy sav.] Energy saving, for variable torque applications not requiring high dynamics (behaves in a similar way to the <i>P</i> ratio at no-load and the <i>n</i> ratio on load).</li> </ul>			
nrd	[Noise reduction]	-	<i>4E</i> 5	
9E5 nD	[Yes] Frequency with random modulation.     [No] Fixed frequency. Random frequency modulation reduces any resonance which may occur at a fixed frequency.			
SFr	[Switching freq.](1)	2.0 to 16 kHz	4 kHz	
	See programming manual (BBV46385).			
Sr F	[Speed loop filter]	10 to 500 Hz	60 Hz	
9E5 n0	<ul> <li>[Yes] The speed loop filter is suppressed (in position control applications, this reduces the response time and the reference may be exceeded).</li> <li>[No] The speed loop filter is active (prevents the reference being exceeded).</li> </ul>			
	Hz + Hz + Hz + SO + SrF = nO +	SrF = YES		
		2 0,3 0,4 0,5	i t	
EFr	[Max frequency]	10 to 500 Hz	60 Hz	
	The factory setting is 60 Hz, or 72 Hz if [Standard mot. freq] <b><i>L</i> F</b> r is set to 60 Hz.			

(1) Parameter can also be accessed in the [SETTINGS] 5 E L - menu.
#### Parameters description <u>d</u> r [ - menu (continued)

Code	Name/Description	Factory setting
565	[Saving config.] (1)	n 0
5557   25 25	<ul> <li>[No] Function inactive.</li> <li>[Config 1] Saves the current configuration (but not the result of auto-tuning) to EEPROM.</li> <li><i>SL</i> 5 automatically switches to <i>n D</i> as soon as the save has been performed. This function is used to keep another configuration in reserve, in addition to the current configuration. The drive is factory set with the current configuration and the backup configuration both initialized to the factory configuration.</li> <li>If the remote keypad display is connected to the drive, up to four additional settings are available: <i>F IL 1, F IL 2, F IL 3, and F IL 4</i>. Use these selections to save up to four configurations in the remote keypad display's EEPROM memory.</li> <li>SCS automatically switches to <i>n D</i> as soon as the save is performed.</li> </ul>	
CFG	[Macro configuration]	5 E d
2 s	A DANGER UNINTENDED EQUIPMENT OPERATION Check that the selected macro configuration is compatible with the wiring	g diagram used.
	Failure to follow these instructions will result in death or serious in	jury.
5£5	<ul> <li>Choice of source configuration.</li> <li>[Start/Stop] Start/stop configuration. Identical to the factory configuration apart from the I/O assignments: Logic inputs: <ul> <li>L11, L12 (2 directions of operation): 2-wire transition detection control, L11 = forward, L12 = reverse</li> <li>L13 to L16: Inactive (not assigned) Analog inputs:</li> <li>Al1: Speed reference 0-10 V</li> <li>Al2, Al3: Inactive (not assigned)</li> <li>Relay R1: The contact opens in the event of a detected fault (or drive off)</li> <li>Relay R2: Inactive (not assigned)</li> </ul> </li> </ul>	
SEd	Analog output AOC: 0-20 mA inactive (not assigned)     [Factory set.] Factory configuration (See ATV312 programming manual	(BBV46385).

(1) **5***L* **5**, *L* **F***L* and **F***L* **5** can be accessed from several configuration menus, but they apply to all menus and parameters.



To change the assignment of this parameter press the "ENT" key for 2 s.

### Parameters description <u>d</u> r [ - menu (continued)

Code	Name/Description	Factory setting
FC5	[Restore config.] (1)	n 0
2 s	A DANGER UNINTENDED EQUIPMENT OPERATION Check that the modification of the current configuration is compatible with tused. Failure to follow these instructions will result in death or serious inju	the wiring diagram <b>ry.</b>
r E C I In I	<ul> <li>[No] Function inactive.</li> <li>[Internal] The current configuration becomes identical to the backup configuration previously saved by 5 [ 5 = 5 £ r ].</li> <li>r E [ ] is only visible if the backup has been carried out. F [ 5 automatically switches to n ] as soon as this action has been performed.</li> <li>[Config. CFG] The current configuration is replaced by the configuration selected by parameter [ F [ 2).</li> <li>F [ 5 automatically changes to n ] as soon as this action has been performed.</li> </ul>	
	If the remote keypad display is connected to the drive, up to four additional selections are available corresponding to backup files loaded in the remote keypad display's EEPROM memory: <i>F IL I</i> , <i>F IL 2</i> , <i>F IL 3</i> , and <i>F IL 4</i> . These selections replace the current configuration with the corresponding backup configuration in the remote keypad display. <i>F [ 5 automatically</i> changes to <i>n D</i> as soon as this action is performed.	
	Note: If $n R d$ briefly appears on the display once the parameter has switch configuration transfer is not possible and has not been performed (because t different, for example). If $n L r$ briefly appears on the display once the parameter $n D$ , a configuration transfer has occurred and the factory settings will neuron $l n L$ . In both cases, check the configuration to be transferred before	the drive ratings are the drive ratings are meter has switched eed to be restored e trying again.

- (1) 5 [ 5, [ F ] and F [ 5 can be accessed from several configuration menus, but they apply to all menus and parameters.
- (2) The following parameters are not modified by this function; they retain their configuration:

  - **b** F r (Standard motor frequency) see page <u>34</u>. **L** [ Control via remote display terminal) in the [COMMAND] [ **L** L menu. Refer to the programming manual (BBV46385).
  - [] d (Terminal locking code) see page 40
  - The [COMMUNICATION] [ ] [] menu parameters. Refer to the programming manual.
  - The [MONITORING] 5 UP menu. Refer to the programming manual.



To change the assignment of this parameter press the "ENT" key for 2 s.

#### Parameters description 5 UP - menu

#### Parameters can be accessed with the drive running or stopped.

Some functions have numerous parameters. In order to clarify programming and avoid having to scroll through lists of parameters, these functions have been grouped in sub-menus. Like menus, sub-menus are identified by a dash after their code: L / F -, for example.

When the drive is running, the value displayed is that of one of the monitoring parameters. By default, the value displayed is the output frequency applied to the motor (rFr parameter). Displayed values are given as an indication. These values are not as accurate as those measured using a meter.

2 s

While the value of the required new monitoring parameter is being displayed, the "ENT" key must be pressed and held down a second time (for 2 seconds) to confirm the change of monitoring parameter and to store it. From then on the value of this parameter will be displayed during operation (even after the drive has been switched off).

If the new choice is not confirmed by pressing the "ENT" key a second time, the drive will return to the previous parameter after it has been switched off.

**Note**: Following a power off or loss of line supply, the drive status parameter is displayed ( $r d \forall$  for example). The selected parameter is displayed following a run command.

Code	Name/Description	Variation range		
LFr	[HMI Frequency ref.] 0 to 500 Hz			
	This parameter only appears if the function has been enabled. Display coming from the remote keypad.	s the speed reference		
r P I	[Internal PID ref.]			
	See <b>- P</b> I in <b>5 U n</b> - menu page <u>27</u> .			
r U 8 U	[DC Bus voltage] (MPPT output voltage reference)			
FrH	[Frequency ref.] (absolute value)	0 to 500 Hz		
rFr	[Output frequency] - 500 to + 500 Hz			
	This parameter is also used for the +/- speed function using the display terminal or keypad. It displays and validates operation. In the event of a loss of line supply, $r F r$ is not stored and the +/- speed function must be re-validated in the [MONITORING] 5 $U P$ - menu and r F r.			
SPd	[Motor speed]			
LEr	[Motor current]			
0Pr	[Motor power]			
	100% = Nominal motor power			
ULn	[Mains voltage] (gives the line voltage via the DC bus, motor runni	ng or stopped)		

### Parameters description 5 U P - menu (continued)

т	
S	
9	
4	

Code	Name/Description	Variation range	
EHr	[Motor thermal state]		
	100% = Nominal thermal state 118% = "OLF" threshold (motor overload)		
EHd	[Drv. thermal state]		
	100% = Nominal thermal state 118% = "OHF" threshold (motor overload)		
LFE	[Last fault occurred]		
	See Diagnostic and troubleshooting, in the ATV312 programming ma	anual (BBV46385)	
Otr	[Motor torque]		
	100% = nominal motor torque		
r E H	[Run time]	0 to 65530 hours	
	Total time the motor has been powered up: 0 to 9999 (hours), then 10.00 to 65.53 (kilo-hours). Can be reset to zero by the <b>r P r</b> parameter in the [FAULT MANAGE] (Refer to the programming manual BBV46385).	MENT] F L E - menu	
C 0 d	[PIN code 1]		
E U 5	[Auto tuning state]		
	See page <u>35.</u>		
UdP	[Drv.Soft.Ver]		
	Indicates the ATV312 software version. E.g.: 1102 = V1.1 IE02.		
LIA-	[LOGIC INPUT CONF.]		
A I A -	[ANALOG INPUTS IMAGE]		

Note: Refer to the programming manual for comprehensive parameter and value description.

# ENGLISH

#### Compare ATV312 and ATV312 solar drive

For technical detailed information, you need to download the ATV312 programming manual (BBV46385) on www.schneider-electric.com

These parameters are visible if [Photovoltaic] PU is set to D

ATV312 solar drive (ATV3120000412) has specific settings listed in the table:

Code	Name/Description	Factory setting
d 0	[Analog./logic output]	dSE
AD IE	[AO1 Type]	100
Atr	[Automatic restart]	9ES
ECE	[2 wire type]	LEL
A A C	[Auto DC injection]	по
Fr2	Fr2 [Ref.2 channel]	
r F C	[Ref. 2 switching]	L 13
CHCF	F [Profile] 5	
PIF	F [PID feedback ass.]	
PIC	[PID feedback ass.]	9ES
PII	[Act. internal PID ref.]	YE S
5 A 2	[Summing ref. 2]	по
LAC	[ACCESS LEVEL]	L 3

### A DANGER

#### UNINTENDED EQUIPMENT OPERATION

In factory setting, [Automatic restart] *P*  $_{E}$  r is set to <u>Y</u>  $_{E}$  5 to be able to restart automatically the drive.

- · Before servicing the drive, disconnect all power, including external control power that may be present.
- · Check that the automatic restart will not pose any danger to either personnel or equipment.
- Failure to follow these instructions will result in death or serious injury.

### A DANGER

#### UNINTENDED EQUIPMENT OPERATION

If a run command is present, the ATV312 solar drive factory setting enables to start the drive after a power on (*L C L* set to *L E L*)

 Check that switching on the drive with an active run command will not endanger personnel or equipment in any way.

Failure to follow these instructions will result in death or serious injury.

#### Limitation of Warranty

The warranty does not apply if the product has been opened, except by Schneider Electric services.

#### Servicing

### NOTICE

#### RISK OF DAMAGE TO THE DRIVE

Adapt the following recommendations according to the environment conditions: temperature, chemical, dust.

Failure to follow these instructions can result in equipment damage.

It is recommended to do the following in order to optimize continuity of operation.

Environment	Part concerned	Action	Periodicity
Knock on the product	Housing - control block (led - display)	Check the drive visual aspect	At least each year
Corrosion	Terminals - connector - screws - EMC plate	Inspect and clean if required	
Dust	Terminals - fans - blowholes		
Temperature	Around the product	Check and correct if required	
Cooling	Fan	Check the fan operation	
		Replace the fan	After 3 to 5 years, depending on the operating conditions
Vibration	Terminal connections	Check tightening at rec- ommended torque	At least each year

Note: The fan operation depends on the drive thermal state. The drive may be running and the fan not.

#### **Spares and repairs**

Serviceable product. Please refer to your Customer Care Centre.

#### Long time storage

The product capacitor performances after a long time storage above 2 years can be degraded.

#### Assistance with maintenance, detected fault display

If a problem arises during setup or operation, ensure that the recommendations relating to the environment, mounting and connections have been observed.

The first fault detected is stored and displayed, flashing, on the screen: the drive locks and the programmable relay (R1A -R1C or R2A - R2C) contact opens.

#### Drive does not start, no detected fault displayed

- If there is no display, check the power supply to the drive, the wiring of inputs Al1 and Al2 and the RJ45 connection.
- Other cases: refer to the programming manual (BBV46385).

#### Fault detection codes that require a power reset after the fault is cleared

• The cause of the detected fault must be removed before resetting by cycling power to the drive.

Code	Name	Possible causes	Remedy
ЬLF	[NETWORK FAULT]	<ul> <li>Brake release current not reached</li> <li>Brake engage frequency <i>b</i> E n = n D (not adjusted) when brake logic <i>b L C</i> is assigned.</li> </ul>	<ul> <li>Check the drive/motor connection.</li> <li>Check the motor windings.</li> <li>Check the lbr setting in the <i>F U n</i> - menu</li> <li>Carry out the recommended adjustment of <i>b E n</i></li> </ul>
ErF	[PRECHARGE FAULT]	<ul> <li>Load relay control fault or charging resistor damaged</li> </ul>	Replace the drive.
EEF	[EEPROM FAULT]	Internal memory detected fault	<ul> <li>Check the environment (electromagnetic compatibility).</li> <li>Replace the drive.</li> </ul>
IFI	[INTERNAL FAULT]	Unknown range	<ul><li>Replace the drive.</li><li>Restart drive.</li></ul>
IF2	[INTERNAL FAULT]	<ul> <li>MMI card not recognized</li> <li>MMI card incompatible</li> <li>Display missing</li> </ul>	<ul> <li>Contact local Schneider Electric representative.</li> </ul>
IF 3	[INTERNAL FAULT]	EEPROM detected fault	
1F 4	[INTERNAL FAULT]	<ul> <li>Industrial EEPROM detected fault</li> </ul>	

5

#### Fault detection codes that require a power reset after the fault is cleared (continued)

Code	Name	Possible causes	Remedy
OCF	[OVERCURRENT]	<ul> <li>Incorrect parameters in the [SETTINGS] 5 E L - and [MOTOR CONTROL] d r [ - menus</li> <li>Inertia or load too high</li> <li>Mechanical locking</li> </ul>	<ul> <li>Check parameters in [SETTINGS]</li> <li>5 E L - and [MOTOR CONTROL]</li> <li>d r C - menus</li> <li>Check the size of the motor/drive/load.</li> <li>Check the state of the mechanism.</li> <li>Check wiring isolation if wires are in the water</li> </ul>
SCF	[MOTOR SHORT CIRCUIT]	<ul> <li>Short-circuit or grounding at the drive output</li> <li>Significant ground leakage current at the drive output if several motors are connected in parallel</li> </ul>	<ul> <li>Check the cables connecting the drive to the motor, and the motor insulation.</li> <li>Reduce the switching frequency.</li> <li>Connect chokes in series with the motor.</li> <li>Check wiring isolation if wires are in the water</li> </ul>
50F	[OVERSPEED]	<ul> <li>Speed instability or</li> <li>Spinning load too important</li> </ul>	<ul> <li>Check the motor, gain and stability parameters.</li> <li>Add a braking resistor.</li> <li>Check the size of the motor/drive/load.</li> </ul>

The cause of the detected fault must be removed before resetting by cycling power to the drive.

# Fault detection codes where the drive can be reset with the automatic restart function after the cause has disappeared

These detected faults can also be reset by cycling power to the drive or via a logic input.

Code	Name	Possible causes	Remedy
[nF	[NETWORK FAULT]	Communication detected fault on the communication card	<ul> <li>Check the environment (electromagnetic compatibility).</li> <li>Check the wiring.</li> <li>Check the time-out.</li> <li>Replace the option card.</li> <li>See the [CANopen fault mgt] [] [] L parameter to define the stop mode with a [] n F. (see programming manual)</li> </ul>
C O F	[CANopen FAULT]	<ul> <li>Interruption in communication on the CANopen bus</li> </ul>	<ul><li>Check the communication bus.</li><li>Refer to the product documentation.</li></ul>
EPF	[EXTERNAL FAULT]	<ul> <li>Depending on user</li> </ul>	<ul> <li>Depending on user</li> </ul>
ILF	[INTERNAL LINK FAULT]	<ul> <li>Identification detected fault of the communication card by the drive.</li> </ul>	<ul> <li>Check that the option card is compatible with the drive.</li> <li>Replace the option card.</li> </ul>
LFF	[LOSS OF 4-20 mA]	<ul> <li>Loss of the 4-20 mA reference on input Al3</li> </ul>	Check the connection on input AI3.

# Fault detection codes where the drive can be reset with the automatic restart function after the cause has disappeared (continued)

Code	Name	Possible causes	Remedy
O 6 F	[OVERBRAKING]	Braking too sudden or Driving load	<ul> <li>Increase the deceleration time.</li> <li>Install a braking resistor if necessary.</li> <li>See the [Dec ramp adapt] b r fl function if it is compatible with the application. (Refer to the programming manual).</li> </ul>
OHF	[DRIVE OVERHEAT]	Drive temperature too high	Check the motor load, the drive ventilation and the environment. Wait for the drive to cool down before restarting.
OLF	[MOTOR OVERLOAD]	<ul> <li>Triggered by excessive motor current</li> <li>[Cold stator resist.] r 5 L parameter value incorrect</li> </ul>	<ul> <li>Check the [Mot. therm. current] <i>I L H</i> setting, of the motor thermal protection, check the motor load. Wait for the drive to cool before restarting.</li> <li>Remeasure [Cold stator resist.] r 5 [], see programming manual</li> </ul>
0 P F	[MOTOR PHASE LOSS]	<ul> <li>Loss of one phase at drive output</li> <li>Output contactor open</li> <li>Motor not connected or motor power too low</li> <li>Instantaneous instability in the motor current</li> </ul>	<ul> <li>Check the connections from the drive to the motor.</li> <li>If an output contactor is being used, set [Output Phase Loss] <i>DPL</i> to [Output cut] <i>DRL</i> ([FAULT MANAGEMENT] <i>FLE</i> - menu, see programming manual).</li> <li>Test on a low-power motor or without a motor: In factory settings mode, motor output phase loss detection is active ([Output Phase Loss] <i>DPL</i> = [Yes] <i>YE</i> 5). To check the drive in a test or maintenance environment without having to switch to a motor with the same rating as the drive (particularly useful in the case of high-power drives), deactivate motor phase loss detection ([Output Phase Loss] <i>DPL</i> = [No] <i>nD</i>].</li> <li>Check and optimize the [IR compensation] <i>UFr</i>, [Rated motor volt.] <i>Un</i> 5, and [Rated motor unrent] <i>nLr</i> parameters, and perform an [Auto-tuning] <i>EUn</i> operation, page <u>35</u>.</li> </ul>
0 S F	[MAINS OVERVOLTAGE]	<ul><li>Line voltage is too high.</li><li>Disturbed line supply</li></ul>	Check the line voltage.

# Fault detection codes where the drive can be reset with the automatic restart function after the cause has disappeared (continued)

Code	Name	Possible causes	Remedy
PHF	[INPUT PHASE LOSS]	<ul> <li>Drive incorrectly supplied or a fuse blown</li> <li>Failure of one phase</li> <li>Three-phase ATV312 used on a single-phase line supply</li> <li>Unbalanced load</li> <li>This protection only operates with the drive on load</li> </ul>	<ul> <li>Check the power connection and the fuses.</li> <li>Reset</li> <li>Use a three-phase line supply.</li> <li>Disable the detection by setting [Input phase loss] <i>IPL</i> = [No] <i>n D</i> ([FAULT MANAGEMENT] <i>F L E</i> - menu, see ATV312 programming manual).</li> </ul>
SLF	[MODBUS FAULT]	<ul> <li>Interruption in communication on the Modbus bus</li> <li>Remote display terminal enabled ([HMI command] <i>L C C</i> = [Yes] <i>Y E</i> 5, see ATV312 programming manual) and terminal disconnected.</li> </ul>	<ul> <li>Check the communication bus</li> <li>Refer to the relevant product documentation.</li> <li>Check the link with the remote display terminal.</li> </ul>

#### Fault detection codes where the drive can be reset as soon as their cause disappears

Code	Name	Probable cause	Remedy
EFF	[INCORRECT CONFIG.]	<ul> <li>The current configuration is inconsistent.</li> <li>Addition or removal of an option</li> </ul>	<ul> <li>Return to factory settings or retrieve the backup configuration, if it is valid. See the [Restore config.] F [ 5 parameter, see ATV312 programming manual.</li> </ul>
EF I	[INVALID CONFIG]	Invalid configuration     The configuration loaded in the     drive via the serial link is     inconsistent	<ul><li>Check the configuration loaded previously.</li><li>Load a consistent configuration.</li></ul>
USF	[UNDERVOLTAGE]	<ul> <li>Insufficient line supply</li> <li>Transient voltage dip</li> <li>Damaged precharge resistor</li> </ul>	<ul> <li>Check the voltage and the voltage parameter. Tripping threshold in [UNDERVOLTAGE] U 5 F ATV312eeeM2: 160 V ATV312eeeM3: 160 V ATV312eeeN4: 300 V</li> <li>Replace the drive.</li> </ul>
LL	[Low Light]	<ul> <li>Not enough power from photovoltaic arrays</li> <li>Cloudy weather</li> <li>Sunrise or sunset period</li> </ul>	<ul> <li>If there is enough sunshine:</li> <li>Clean up the photovoltaic arrays</li> <li>Check the installation requirements for the number of photovoltaic arrays to deliver enough power</li> <li>If there is not enough sunshine:</li> <li>with many <i>L</i> detected fault during sunrise and sunset: increase the value of [Light timeout restart] <i>L I L r</i>, see page <u>32</u></li> </ul>
ΕF	[Tank Full]	The tank is detected full	<ul> <li>If the tank is full:</li> <li>No action to realize</li> <li>If the tank is not full:</li> <li>Check the liquid probe connexion</li> <li>Check <i>L P L</i> and <i>L P L P</i> parameters see page <u>30</u></li> </ul>
ŁSF	[Tank sensor detected fault]	<ul> <li>Tank water sensor disconnected</li> <li>Tank water sensor broken</li> <li>Alarm threshold too low (<i>L P L P</i> value)</li> </ul>	<ul> <li>Check the liquid probe connexion</li> <li>Check <i>L P L</i> and <i>L P L P</i> parameters, see page <u>30</u></li> </ul>
ULF	[Underload detected fault]	<ul> <li>Not enough water to pump</li> <li>Pump blocked</li> </ul>	Check if the pumping water level is OK     Check if the pump is blocked     If there is enough water and the pump is     not blocked: set [State Unld. function]     SLUL to RUED (see page 32)

### **Diagnostic on AOV or AOC**

A diagnostic is present on the Analog Outputs:

- voltage between COM and AOV (Analog Output Voltage) in factory setting.
- or
  - current between COM and AOC (Analog output Current)

AOV (1)	AOC (2)	Diagnostic	Possible codes/Names
0 Vc	0 mA	Drive stopped	<ul> <li>r d Y: Drive ready</li> <li>n 5 L: Freewheel stop</li> <li>F 5 L: Fast stop</li> </ul>
1 vdc	2 mA	Tank Full	[Tank Full] <i>L F</i>
2 vdc	4 mA	Drive running	<ul> <li>Displays the parameter selected in the [MONITORING] 5 UP - menu (default selection [Output frequency] r F r).</li> <li>d [ b: DC injection braking in progress</li> <li>L U n: Auto-tuning in progress</li> </ul>
3 vdc	6 mA	Low light	[Low Light] L L
10 vdc	20 mA	Trip	a detected fault appears

(1) Factory setting

(2) See on the ATV312 programming manual, the parameter [AO1 Type] R D I L to set the value D R

#### Example:

Diagnostics on LEDs, with a compact smart relay ZELIO Logic.

You can use AOV status to display the drive status on LEDs.

The Zelio Logic program is available on www.schneider-electric.com



Term	Definition
AOC	Analog Output Current
AOV	Analog Output Voltage
DC	Direct Current
Drive	Variable speed drive
MPPT	Maximum Power Point Tracking
PID	Proportional-Integral-Derivative
PV	Photovoltaic
Vmpp	Voltage at the Maximum Power Point (on the Photovoltaic array)
Voc	Voltage Open Circuit (on the photovoltaic array)

ENGLISH

### Sommaire

Information sur la sécurité	52
À propos de ce guide	55
Étapes de démarrage rapide	56
Câblage	62
Programmation	72
Maintenance	90
Diagnostics et dépannage	91
Glossaire	97

#### Informations importantes

#### AVIS

Lisez attentivement ces instructions et examinez le matériel pour vous familiariser avec l'appareil avant de tenter de l'installer, de le faire fonctionner ou d'assurer son entretien. Les messages spéciaux suivants que vous trouverez dans cette documentation ou sur l'appareil ont pour but de vous mettre en garde contre des risques potentiels ou d'attirer votre attention sur des informations qui clarifient ou simplifient une procédure.

L'ajout de ce symbole à une étiquette de sécurité Danger » ou « Avertissement » signale la présence d'un risque électrique, qui entraînera des blessures corporelles si les consignes ne sont pas respectées.

Ceci est le symbole d'une alerte de sécurité. Il vous met en garde contre les risques potentiels de blessure. Respectez tous les messages de sécurité qui suivent ce symbole pour éviter tout risque de blessure ou de mort.

### 

L'indication **DANGER** signale une situation dangereuse imminente qui, si elle n'est pas évitée, entraînera la mort ou des blessures graves.

### AVERTISSEMENT

Un **AVERTISSEMENT** signale une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, **peut entraîner** la mort ou des blessures graves.

### **ATTENTION**

L'indication **ATTENTION** signale une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, **peut entraîner** des blessures mineures ou modérées.

### AVIS

La mention **ATTENTION**, quand elle n'est pas associée au symbole d'une alerte de sécurité, signale une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, **peut provoquer** des dégâts matériels.

#### **REMARQUE IMPORTANTE**

Le terme « variateur » tel qu'il est utilisé dans ce guide désigne la partie « contrôleur » du variateur à vitesse réglable selon la définition qu'en donne la NEC.

L'installation, l'utilisation, la réparation et la maintenance des équipements électriques doivent être assurées par du personnel qualifié uniquement. Schneider Electric décline toute responsabilité quant aux conséquences de l'utilisation de cet appareil.

© 2011 Schneider Electric. All Rights Reserved.

#### Avant de commencer

Vous devez lire et comprendre ces instructions avant de suivre toute procédure relative à ce variateur.

### A A DANGER

#### **RISQUE D'ÉLECTROCUTION, D'EXPLOSION OU D'ARC ÉLECTRIQUE**

- Vous devez lire et comprendre ce guide avant d'installer ou de faire fonctionner le variateur Altivar 312. L'installation, les réglages, les réparations et la maintenance doivent être réalisés par un personnel qualifié.
- L'utilisateur est tenu de s'assurer de la conformité avec toutes les exigences des réglementations internationales et nationales concernant la mise à la terre de tous les équipements.
- Plusieurs pièces de ce variateur, notamment les circuits imprimés, fonctionnent à la tension réseau. NE LES TOUCHEZ PAS. Utilisez uniquement des outils isolés électriquement.
- Ne touchez PAS les composants non blindés ou les connexions des vis du bornier lorsqu'une tension est présente.
- Ne mettez PAS en court-circuit les bornes PA/+ et PC/- ou les condensateurs du bus DC.
- · Avant de réparer le variateur :
  - Déconnectez toute alimentation, y compris l'alimentation contrôle externe, pouvant être présente.
  - Placez une étiquette « NE PAS ALLUMER » sur tous les points de coupure.
  - Assurez-vous que tous les points de coupure restent en position ouverte.
  - ATTENDEZ 15 MINUTES pour permettre aux condensateurs du bus DC de se décharger. Suivez ensuite la « Procédure de mesure de tension du bus DC » du manuel utilisateur afin de vérifier que la tension continue est inférieure à 42 V. Les voyants du variateur ne sont pas des indicateurs permettant de certifier l'absence de tension du bus DC.
- · Installez et fermez tous les couvercles avant de mettre le variateur sous tension.

Le non-respect de ces instructions entraînera la mort ou des blessures graves.

### A DANGER

#### FONCTIONNEMENT IMPRÉVU DE L'APPAREIL

- Vous devez lire et comprendre ce guide avant d'installer ou de faire fonctionner le variateur Altivar 312.
- Toute modification apportée à la configuration des paramètres doit être effectuée par du personnel qualifié.

Le non-respect de ces instructions entraînera la mort ou des blessures graves.

### AVERTISSEMENT

#### VARIATEUR ENDOMMAGÉ

N'installez pas et ne faites pas fonctionner un variateur ou accessoire de variateur s'il semble être endommagé.

Le non-respect de ces instructions peut provoquer la mort, des blessures graves ou des dommages matériels.

### AVERTISSEMENT

#### PERTE DE CONTRÔLE

- Le concepteur de tout schéma de câblage doit tenir compte des modes de défaillances potentielles des canaux de commande et, pour certaines fonctions de contrôle critiques, prévoir un moyen d'atteindre un état sécurisé durant et après la défaillance d'un canal. L'arrêt d'urgence et l'arrêt en cas de fin de course constituent des exemples de fonctions de contrôle critiques.
- Des canaux de commande distincts ou redondants doivent être prévus pour les fonctions de contrôle critiques.
- Les canaux de commande du système peuvent inclure des liaisons de communication. Il est nécessaire de tenir compte des conséquences des retards de transmission inattendus ou des défaillances d'une liaison.<sup>a</sup>

### Le non-respect de ces instructions peut provoquer la mort, des blessures graves ou des dommages matériels.

a. Pour plus d'informations, reportez-vous aux documents NEMA ICS 1.1 (nouvelle édition), « Safety Guidelines for the Application, Installation, and Maintenance of Solid State Control » et NEMA ICS 7.1 (nouvelle édition), « Safety Standards for Construction and Guide for Selection, Installation and Operation of Adjustable-Speed Drive Systems ».

#### Présentation

#### Objectifs du guide

Le but de ce document est de vous aider à la mise en service de l'ATV312 Solar. Ce guide va vous montrer les actions de base pour :

- Comment installer et câbler le variateur
- Comment faire pour démarrer le variateur

Pour plus d'informations techniques, vous devez télécharger le guide d'installation et de programmation ATV312

Pour préparer l'installation et le bon de commande, vous pouvez utiliser le logiciel ATV Solar sizer, disponible sur www.schneider-electric.com.

#### Note de validité

Le présent guide concerne le variateur Altivar 312 Solar.

#### Introduction du produit

Le variateur 312 solar permet:

- Une fonction dédiée de régulation PI : Gère MPPT (Maximum Power Point Tracking)
- Une gestion des capteurs du réservoir d'eau
- Une gestion de l'état de la sortie analogique (AOV)
- De contrôler la sous-charge
- Une gestion de la tension des panneaux photovoltaïques, durant le lever et coucher du soleil.
- De ne pas utiliser de batterie

#### **Documents connexes**

Vous pouvez télécharger les dernières versions de ces publications techniques ainsi que d'autres informations techniques sur notre site Web www.schneider-electric.com.

Titre	Référence
Guide d'installation ATV312	BBV46390
Guide de programmation ATV312	BBV46384
ATV312 Modbus manual	BBV52816
ATV312 CANopen manual	BBV52819
ATV312 communication variables	BBV51701

Autre guides, voir www.schneider-electric.com

#### Commentaires des utilisateurs

Nous vous invitons à nous joindre vos commentaires à propos de ce document. Vous pouvez nous contacter par e-mail à techpub.drives@schneider-electric.com. **∏i** 

#### D Inspectez le variateur

Ouvrez l'emballage et vérifiez que l'ATV312 Solar n'a pas été endommagé.

### AVERTISSEMENT

#### VARIATEUR ENDOMMAGÉ

N'installez pas et ne faites pas fonctionner un variateur ou accessoire de variateur s'il semble être endommagé. Le non-respect de ces instructions peut provoquer la mort, des blessures graves ou des dommages matériels.

#### Contrôlez le variateur

Vérifiez que la référence du variateur imprimée sur l'étiquette est conforme au bordereau de livraison correspondant au bon de commande. Notez la référence du modèle:

et le n° de série du variateur:



#### Montez le variateur à la verticale

Pour une température de l'air ambiant pouvant atteindre 50 °C (122 °F)



(b)≥10 mm (0.4 in.)

Ne le placez pas à proximité d'une source de chaleur. Laissez un espace libre suffisant afin d'assurer une circulation de l'air du bas vers le haut.

Lorsque la protection IP20 est adéquate, nous vous conseillons de retirer le cache de l'orifice de ventilation situé sur le dessus du variateur, comme l'illustre la figure ci-dessous.

Voir le Guide d'installation (BBV46390) sur www.schneider-electric.com pour connaître les autres conditions thermiques.



Exemple ATV312HU11M3 412

#### Branchement du variateur:



(1) Référence commerciale: LA9RM201 (La résistance de  $27K\Omega$  doit être connectée au plus près de la sonde.

#### Autre cas:

- pour un réservoir d'eau avec un capteur à commutateur, voir page <u>71</u>
- sans réservoir d'eau ou sans sonde d'eau, voir page 71
- (2) Pour les connexions, se référer au logiciel ATV312 Solar sizer sur www.schneider-electric.com. Il vous guide vers le type de connexion à réaliser (en parallèle ou en série). Pour l'installation et mise à la terre des panneaux photovoltaïque, pour les consignes de sécurité et d'orientation, se référer au manuel d'utilisation des panneaux.
- (3) Protection en fonction de la tension, courant et selon le type de panneaux photovoltaïque. Voir aussi le catalogue photovoltaïque Schneider Electric. Exemple: Pour un ATV312eeeM2 412 et ATV312eeeM3 412, disjoncteur C60PV-DC (650V DC, 10-16-20 A) couple de serrage : 2.5Nm / 12.13 lb.in. Pour un commutateur modulaire et parafoudre, contactez votre support Schneider Electric.
- (4) Pour les valeurs de diagnostic d'AOC et AOV sur l'ATV312 Solar, voir page 96

### AVIS

#### **RISQUE D'ENDOMMAGEMENT DU VARIATEUR**

 Avant de connecter les modules photovoltaïques au système, respecter la polarité PA/+ et PC/-Le non-respect de ces instructions peut provoquer des dommages matériels.

#### **5** Mise sous tension du variateur

- Vérifiez que S1 n'est pas activé : S1 ouvert (Voir câblage page 57)
- Fermer Q1
- Lors de la première mise en marche, le variateur affiche r d y, après avoir appuyé sur finite d'une de la première mise en marche, le variateur affiche r d y, après avoir appuyé sur finite d'une de la première mise en marche, le variateur affiche r d y, après avoir appuyé sur finite d'une de la première mise en marche, le variateur affiche r d y, après avoir appuyé sur finite d'une de la première mise en marche, le variateur affiche r d y, après avoir appuyé sur finite d'une de la première mise en marche, le variateur affiche r d y, après avoir appuyé sur finite d'une de la première mise en marche, le variateur affiche r d y, après avoir appuyé sur finite d'une de la première d'une de la première de la première mise en marche, le variateur affiche r d y, après avoir appuyé sur finite d'une de la première de la première de la première d'une de la première d'une de la première de la

#### **6** Réglage des paramètres de la pompe

• Voir sur la plaque signalétique du moteur pour régler les paramètres suivants dans le menu d r [ -

Menu	Code	Description	Réglage usine	Réglage client
	bFr	[Standard fréq. mot] : Fréquence standard du moteur (Hz)	50.0	
	U n 5	[Tension nom. mot.] : Tension nominale du moteur (V)	valeur nominale variateur	
dr [ - [CONTRÔLE MOTEUR]	FrS	[Fréq. nom. mot.] : Fréquence nominale motor (Hz)	50.0	
	n E r	[Courant nom. mot.] : Courant nominale moteur (A)	valeur nominale variateur	
	n 5 P	[Vitesse nom. mot] : Vitesse nominale du moteur (rpm)	valeur nominale variateur	
	C 0 5	[Cosinus Phi mot.] : Cosinus φ du moteur	valeur nominale variateur	

• Régler le paramètre <u>LUn</u> sur <u>UE</u>.

Menu	Code	Description	Réglage usine	Réglage client
<b>d r [ -</b> [CONTRÔLE MOTEUR]	ĿIJ'n	[Auto-réglage]: Auto-réglage pour Un 5, Fr 5, n [r, n 5 P, n P r et []] 5	n 0	

### A A DANGER

#### RISQUE D'ÉLECTROCUTION OU D'ARC ÉLECTRIQUE

- Au cours d'un auto-réglage, le moteur fonctionne avec le courant nominal.
- N'intervenez pas sur le moteur pendant un auto-réglage

Le non-respect de ces instructions entraînera la mort ou des blessures graves.

#### A DANGER

#### DÉMARRAGE INTEMPESTIF DE L'APPAREIL

- Les paramètres suivants doivent être correctement configurés avant de lancer l'autoréglage: Un S, Fr S, n Lr, n SP, n Pr et L 0 S.
- Si un ou plusieurs de ces paramètres sont modifiés après l'auto-réglage, <u>L U n</u> est à nouveau réglé sur nO et la procédure doit être répétée.

Le non-respect de ces instructions entraînera la mort ou des blessures graves.

ENT

Menu	Code	Description	Réglage usine	Réglage client
[Soleil]	r P I	[Réf. interne PID]: Copiez la valeur de Vmpp du panneau photovoltaïque. (Somme des valeurs Vmpp si il y a plusieurs panneaux photovoltaïques en série)	valeur nominale variateur	

#### **8** Vérifiez le sens de marche de la pompe (Aspiration ou refoulement)

- 1 Fermez S1 pour démarrer la pompe (Voir câblage page page 57)
- 2 Faites un contrôle visuel du sens de marche de la pompe.
- 3 Inversez les deux phases d'alimentation de la pompe:
  - Ouvrez S1 et Q1
  - Suivre les instructions de sécurité dans la section «Avant de commencer» page 53.
  - Inverser les câbles U et V de la pompe (Voir câblage page page 57)
- 4 Fermez Q1.
- 5 Fermez S1.
- 6 Comparez le flux d'eau entre les deux possibilités de câblage. Gardez la meilleure configuration.

#### **9** Définir la vitesse minimum de fonctionnement pour la pompe



#### Réglez la fonction sous-charge

10.1

• Réglez le paramètre [Etat fct sous-charge] 5 L U L à 0 (AUtO)

Menu	Sous-Menu	Code	Description	Réglage
[Soleil]	LP- [Sonde Eau]	SLUL	[Etat fct sous-charge]: Réglez 5 L U L à D (AUtO)	(AUtO)

#### 10.2

• Fermez le contact S1 (Voir S1 page 57)

#### 10.3

 Avec de bonnes conditions météorologiques attendre que le variateur atteigne sa vitesse maximum (Valeur de [Grande vitesse] H 5 P)

#### 10.4

 Avant de terminer la mise en service du système, vérifiez que [Etat fct sous-charge] 5 L U L ait bien atteint [Fait] d D n E

Menu	Sous-Menu	Code	Description	Réglage
Soleil]	L P - [Sonde Eau]	5 L U L	[Etat fct sous-charge] Contrôlez que 5 L U L ait atteint [Fait] d D n E	dOnE

#### FIN DU DÉMARRAGE RAPIDE

#### Alimentation et protection des circuits

Le variateur doit être mis à la terre conformément aux réglementations actuelles concernant les courants de fuite élevés (au-delà de 3,5 mA).

Pour la connexion des panneaux photovoltaïques, suivez les recommandations de UTE C15-712-1

Lorsque la réglementation locale et nationale exige une protection en amont au moyen d'un dispositif à courant différentiel résiduel, utilisez un dispositif de type A pour les variateurs monophasés et un dispositif de type B pour les variateurs triphasés conformément à la norme CEI 60755. Choisissez un modèle adéquat intégrant :

- un filtre de courant hautes fréquences,
- une temporisation pour prévenir un déclenchement causé par la charge de la capacité parasite lors de la mise sous tension. La temporisation n'est pas possible pour les appareils de 30 mA; dans ce cas, choisissez des appareils protégés contre les déclenchements intempestifs.

Si l'installation comprend plusieurs variateurs, prévoyez un dispositif à courant différentiel résiduel par variateur.

Maintenez les câbles d'alimentation à distance des circuits de l'installation acheminant des signaux de faible niveau (détecteurs, automates, appareils de mesure, appareils vidéo, téléphones).

Si vous utilisez des câbles de plus de 50 m (164 pieds) entre le variateur et le moteur, ajoutez des filtres de sortie (reportez-vous au catalogue).

#### Contrôle

Maintenez les circuits de contrôle éloignés des câbles d'alimentation. En ce qui concerne les circuits de référence de contrôle et de vitesse, nous recommandons d'utiliser des câbles torsadés blindés avec un pas compris entre 25 et 50 mm en reliant le blindage à la terre à chaque extrémité.

#### Mise à la terre de l'équipement

Mettez le variateur à la terre conformément à la réglementation locale et nationale. Une taille de fils de 10 mm<sup>2</sup> minimum (6 AWG) peut être nécessaire pour respecter les normes limitant le courant de fuite.

### A A DANGER

#### **RISQUE D'ÉLECTROCUTION, D'EXPLOSION OU D'ARC ÉLECTRIQUE**

- · Le panneau du servo variateur doit être correctement mis à la terre avant de mettre l'équipement sous tension.
- Utilisez le point de connexion de mise à la terre fourni indiqué sur le schéma ci-dessous.

#### Le non-respect de ces instructions entraînera la mort ou des blessures graves.



- Assurez-vous que la résistance de la terre est égale ou inférieure à un ohm.
- Si plusieurs variateurs sont mis à la terre, vous devez connecter chacun d'eux directement ainsi que l'illustre la figure de gauche.
- Ne faites pas de câblage en maille avec les fils de terre.

### Bornes de puissance et Bus DC

#### Accès aux bornes de puissance et BUS DC

Pour accéder au bornier, ouvrez le capot comme le montre l'exemple ci-dessous.



### A A DANGER

#### RISQUE D'ÉLECTROCUTION, D'EXPLOSION OU D'ARC ÉLECTRIQUE.

Replacez la trappe d'accès aux câbles avant de brancher l'alimentation.

Le non-respect de ces instructions entraînera la mort ou des blessures graves.

#### Disposition et caractéristiques des bornes de puissance

### NOTICE

#### **RISQUE D'ENDOMMAGEMENT DU VARIATEUR**

- · N'ôtez jamais la liaison entre PO et PA/+.
- Les vis des bornes PO et PA/+ doivent toujours être totalement serrées étant donné qu'un courant élevé traverse la liaison.

Le non respect de ces instructions peut provoquer des dommages matériels.

#### Caractéristiques du bornier BUS DC : PA/+ et PC/-

Ce tableau définit les tensions DC continue minimum et maximum des panneaux photovoltaïque fournie vers le bus DC du variateur ATV312 Solar.

Règles à suivre :

- Tension minimum du bus DC ≤ Vmpp

- Tension maximum du bus DC ≥ Voc

Vmpp : Voltage at the maximum power point (Tension des panneaux Photovoltaïques au point maximum)

Voc: Voltage open circuit (Tension circuit ouvert des panneaux Photovoltaïgues)

	DC Bus : PA/+ PC/-							
Référence ATV312	Puissance (W)	Vmpp tolérances (Vdc)	Maximum Voc (Vdc)	Capacité de raccordement applicable (1) mm2 (AWG)	Capacité de raccordement recommandée mm2 (AWG) (2)	Couple de serrage (3) N.m (Ib.in)		
H018M2 412	180			2.5 (14)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)		
H037M2 412	370			<b>2.5</b> (14)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)		
H055M2 412	550			<b>2.5</b> (14)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)		
H075M2 412	750	_		<b>2.5</b> (14)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)		
HU11M2 412	1100	_		<b>2.5</b> à 6 (12 à 10)	<b>2.5</b> (14)	1.2 (10.7)		
HU15M2 412	1500	_		<b>2.5</b> à 6 (12 à 10)	<b>2.5</b> (14)	1.2 (10.7)		
HU22M2 412	2200			<b>4</b> à 6 (12 à 10)	<b>4</b> (12)	1.2 (10.7)		
H018M3 412	180			2.5 (14)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)		
H037M3 412	370	283 à 373	382	<b>2.5</b> (14)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)		
H055M3 412	550			<b>2.5</b> (14)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)		
H075M3 412	750			<b>2.5</b> (14)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)		
HU11M3 412	1100	_		<b>2.5</b> à 6 (14 à 10)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)		
HU15M3 412	1500			<b>2.5</b> à 6 (14 à 10)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)		
HU22M3 412	2200			<b>2.5</b> à 6 (12 à 10)	<b>2.5</b> (14)	1.2 (10.7)		
HU30M3 412	3000			<b>2.5</b> à 6 (14 à 10)	<b>4</b> (12)	1.2 (10.7)		
HU40M3 412	4000	1		<b>2.5</b> à 6 (14 à 10)	<b>6</b> (10)	1.2 (10.7)		
HU55M3 412	5500	1		<b>10</b> à 16 (8 à 6)	<b>10</b> (8)	2.5 (22.3)		

(1) La valeur en gras correspond au calibre de fils minimum garantissant la sécurité.

(2) Câble de cuivre 75 °C (167 °F) (taille de fils minimum pour l'utilisation assignée).

(3) Valeur recommandée.

### Caractéristiques du bornier BUS DC : PA/+ et PC/-

	DC Bus : PA/+ PC/-							
Référence ATV312	Puissance (W)	Vmpp tolérances (Vdc)	Maximum Voc (Vdc)	Capacité de raccordement applicable (1) mm2 (AWG)	Capacité de raccordement recommandée mm2 (AWG) (2)	Couple de serrage (3) N.m (lb.in)		
H037N4 412	370			2.5 à 6 (14 à 10)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)		
H055N4 412	550			<b>2.5</b> à 6 (14 à 10)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)		
H075N4 412	750			<b>2.5</b> à 6 (14 à 10)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)		
HU11N4 412	1100			<b>2.5</b> à 6 (14 à 10)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)		
HU15N4 412	1500	537 à 777	792	<b>2.5</b> à 6 (14 à 10)	<b>2.5</b> (14)	0.8 (7.1)		
HU22N4 412	2200			<b>2.5</b> à 6 (14 à 10)	<b>2.5</b> (14)	1.2 (10.7)		
HU30N4 412	3000			<b>2.5</b> à 6 (14 à 10)	<b>2.5</b> (14)	1.2 (10.7)		
HU40N4 412	4000	1		<b>4</b> à 6 (12 à 10)	4 (12)	1.2 (10.7)		
HU55N4 412	5500	1		<b>6</b> à 10 (10 à 6)	<b>6</b> (10)	2.5 (22.3)		

(1) La valeur en gras correspond au calibre de fils minimum garantissant la sécurité.

(2) Câble de cuivre 75 °C (167 °F) (taille de fils minimum pour l'utilisation assignée).

(3) Valeur recommandée.

#### Fonctions des bornes de puissance

Borne	Fonction	Pour Altivar 312
Ţ	Borne de terre	Tous calibres
R/L1 - S/L2	Alimentation réseau	ATV312000M2
R/L1 - S/L2 - T/L3		ATV312000M3 ATV312000N4
PO	Polarité + du bus DC	Tous calibres
PA/+	Sortie vers résistance de freinage (polarité +)	Tous calibres
PB	Sortie vers résistance de freinage	Tous calibres
PC/-	Polarité - du bus DC	Tous calibres
U/T1 - V/T2 - W/T3	Sorties vers le moteur	Tous calibres

#### Caractéristiques des bornes de puissance

ATV312H0000	Taille de fils applicable (1)	Taille de fils recommandée (2)	Couple de serrage (3)
	mm2 (AWG)	mm2 (AWG)	N.m (lb.in)
0●●M3, 0●●M2	<b>2.5</b> (14)	<b>2,5</b> (14)	0.8 (7.1)
U11M3, U15M3, 0●●N4, U11N4	2.5 to 6 (14 to 10)	<b>2,5</b> (14)	0.8 (7.1)
U11M2, U15M2, U22M3	2.5 to 6 (12 to 10)	<b>3.5</b> (12)	1.2 (10.7)
U30M3, U40M3	2.5 to 6 (14 to 10)	<b>6</b> (10)	1.2 (10.7)
U22N4, U30N4,	2.5 to 6 (14 to 10)	<b>2,5</b> (14)	1.2 (10.7)
U40N4, U22M2	4 to 6 (12 to 10)	4 (12)	1.2 (10.7)
U55M3	10 to 16 (8 to 6)	<b>10</b> (8)	2.5 (22.3)
U75M3	10 to 16 (8 to 6)	<b>16</b> (6)	2.5 (22.3)
U75N4	10 to 16 (8 to 6)	<b>16</b> (8)	2.5 (22.3)
U55N4	6 to 10 (10 to 6)	<b>6</b> (10)	2.5 (22.3)
D11M3, D15M3	20 to 25 (4 to 3)	<b>20</b> (4)	4.5 (40.1)
D15N4	16 to 25 (6 to 3)	<b>16</b> (6)	4.5 (40.1)
D11N4,	10 to 25 (8 to 3)	<b>10</b> (8)	4.5 (40.1)

(1) La valeur en gras correspond au calibre de fils minimum garantissant la sécurité.
(2) Câble de cuivre 75 °C (167 °F) (taille de fils minimum pour l'utilisation assignée).
(3) Valeur recommandée.

#### Disposition des bornes de puissance

#### ATV312H0••M3



ATV312H U11M3 to U40M3, 0••N4, U11N4 to U40N4



#### ATV312H U55M3, U75M3, U55N4, U75N4



ATV312H D11M3, D15M3, D11N4, D15N4



#### ATV312H0••M2



P0 PA/+ PB PC/- U/T1 V/T2 W/T3

#### ATV312H U11M2, U15M2, U22M2



#### Bornes de contrôle

#### Accès aux bornes de contrôle



### A DANGER

#### FONCTIONNEMENT IMPRÉVU DE L'APPAREIL

- Ne pas brancher ou débrancher le bornier lorsque le variateur est sous tension.
- Vérifier que la vis de fixation est correctement serrée après toute manipulation au niveau du bornier.
- Le non-respect de ces instructions entraînera la mort ou des blessures graves.

### A A DANGER

#### RISQUE D'ÉLECTROCUTION, D'EXPLOSION OU D'ARC ÉLECTRIQUE

- Ne pas toucher le bornier tant que :
- le variateur est sous tension,
- les bornes d'entrée et de sortie sont sous tension.
- Le non-respect de ces instructions entraînera la mort ou des blessures graves.

#### Disposition des bornes de contrôle

Bornes de contrôle ATV312	Taille de fils applicable (1) mm² (AWG)	Couple de serrage (2) N⋅m (lb.in)	
R1A, R1B, R1C, R2A, R2C	0.75 to 2.5 (18 to 14)	0.5 to $0.6$ (4.4 to 5.3)	
Autres bornes	0.14 to 2.5 (26 to 16)	0.0 10 0.0 (4.4 10 0.0)	

(1) La valeur en gras correspond au calibre de fils minimum garantissant la sécurité.
 (2) Valeur maximum recommandée.

#### Caractéristiques et fonctions des bornes de contrôle

Borne	Fonction	Caractéristiques électriques
R1A R1B R1C	Contact OF à point commun (R1C) du relais programmable R1	<ul> <li>Pouvoir de commutation mini : 10 mA pour 5 V</li> <li>Pouvoir de commutation maxi sur charge résistive (cos φ = 1 et L/R= 0 ms) :</li> </ul>
R2A R2C	Contact à fermeture du relais programmable R2	<ul> <li>5 A pour 250 V ~, et 30 V ==</li> <li>Pouvoir de commutation maxi sur charge inductive (cos φ = 0,4 et L/R = 7 ms) : 1,5 A pour 250 V a et 30 V ==</li> <li>temps d'échantillonnage 8 ms</li> <li>durée de vie : 100 000 manœuvres au pouvoir de commutation maxi, 1 000 000 de manœuvres au pouvoir de commutation mini.</li> </ul>
СОМ	Commun des entrées/ sorties analogiques	0 V
Al1	Entrée analogique en tension	Entrée analogique 0 + 10 V (tension maxi de non destruction 30 V) • impédance 30 kΩ • résolution 0,01 V, convertisseur 10 bits • précision $\pm$ 4,3 %, linéarité $\pm$ 0,2 %, de la valeur maxi • temps d'échantillonnage 8 ms • utilisation avec câble blindé 100 m maxi
10 V	Alimentation pour potentiomètre de consigne	+10 V (+ 8 % - 0), 10 mA maxi, protégé contre les courts- circuits et les surcharges
AI2	Entrée analogique en tension	Entrée analogique bipolaire $0 \pm 10 \text{ V}$ (tension maxi de non destruction $\pm 30 \text{ V}$ ) La polarité $\pm$ ou - de la tension sur Al2 agit sur le sens de la consigne, donc sur le sens de marche. • impédance $30 \text{ k}\Omega$ • résolution 0,01 V, convertisseur 10 bits + signe • précision $\pm 4,3 \%$ , linéarité $\pm 0,2 \%$ , de la valeur maxi • temps d'échantillonnage 8 ms • utilisation avec câble blindé 100 m maxi.

#### Caractéristiques et fonctions des bornes de contrôle (suite)

Terminal	Function	Electrical characteristics
AI3	Entrée analogique en courant	Entrée analogique X - Y mA, X et Y étant programmables de 0 à 20 mA, • impédance 250 Ω • résolution 0,02 mA, convertisseur 10 bits • précision ± 4,3 %, linéarité ± 0,2 %, de la valeur maxi • temps d'échantillonnage 8 ms
COM	Commun des entrées/ sorties analogiques	0 V
AOV	Sortie analogique en tension AOV	Sortie analogique 0 à 10 V, impédance de charge mini 470 $\Omega$
AOC	ou Sortie analogique en courant AOC ou Sortie logique en tension AOC AOV ou AOC sont affectables (l'une ou l'autre mais pas les deux)	ou Sortie analogique X-Y mA, X et Y étant programmables de 0 à 20 mA, impédance de charge maxi 800 $\Omega$ • résolution 8 bits (1) • précision ± 1 % (1) • linéarité ± 0,2 % (1) • temps d'échantillonnage 8 ms Cette sortie analogique est configurable en sortie logique 24 V sur AOC , impédance de charge mini 1,2 k $\Omega$ (1) Caractéristiques du convertisseur numérique/ analogique. <b>Nota:</b> Pour les valeurs de diagnostic d'AOC et AOV sur
24 V	Alimentation des entrées logiques	+ 24 V protégé contre les courts-circuits et les surcharges, mini 19 V, maxi 30 V. Débit maxi disponible client 100 mA
LI1 LI2 LI3 LI4 LI5 LI6	Entrées logiques	$ \begin{array}{l} \mbox{Entrées logiques programmables} \\ \bullet \mbox{Alimentation + 24 V (maxi 30 V)} \\ \bullet \mbox{Impédance 3,5 k\Omega} \\ \bullet \mbox{État 0 si < 5 V, état 1 si > 11 V (différence de potentiel entre LI- et CLI)} \\ \bullet \mbox{temps d'échantillonnage 4 ms} \end{array} $
CLI	Commun des entrées logiques	Voir guide d'installation ATV312 (BBV46390)
RJ45	Port de communication	Connexion pour le logiciel SoMove, les réseaux Modbus et CANopen, le terminal déporté, les outils de chargement

### Possibilités de câblage du capteur du réservoir d'eau



1: Réservoir d'eau avec capteur résistif (Réglage usine)

	<sup>B1</sup> 27 KΩ <sup>B2</sup>	Voir étape 4 page <u>57</u> , branchement du variateur.
--	-----------------------------------	---

Menu	Sous-Menu	Code	Description	Réglage
5un-	LP- [Sonde Eau]	LPE	[Seuil sonde eau]: Vérifiez que le réglage usine est à 25 %	25
[Soleil]		LPEP	[Détection présence sonde eau]: Réglez L P L P à 0 %	0

#### 2: Réservoir d'eau avec capteur à commutateur

Faire cette étape seulement si vous n'utilisez pas de réservoir d'eau avec capteur résistif.

B1 27 KΩ B2

Voir étape 4 page <u>57</u>, branchement du variateur.

Menu	Sous-menu	Code	Description	Réglage
5un - l [Soleil] [i	LP-	LPE	[Seuil sonde eau]: Vérifiez que le réglage usine est à 25 %	25
	[Sonde Eau]	LPEP	[Détection présence sonde eau]: Réglez <i>L P E P</i> à 50 %	50

#### 3: Sans réservoir d'eau sans sonde d'eau

Menu	Sous-menu	Code	Description	Réglage
Soleil]	<b>L P -</b> [Sonde Eau]	LPR	[Affectation sonde eau] Réglez ce paramètre sur n D	n 0

#### Description de l'IHM

#### Fonctions de l'afficheur et des touches



Bouton RUN: Commande la mise sous tension du moteur en marche avant en configuration Locale et en configuration à Distance si le paramètre [Cde 2 fils/3 fils] *L* [] du menu [ENTREES /SORTIES] *I* - [] - est réglé sur [Clavier] *L* [] (, voir page 30

(1) Si le variateur est verrouillé avec un code ([Code PIN 1] (COd), (Voir le guide de programmation ATV312, BBV46384), l'appui de la touche Mode permet de passer du menu [SURVEILLANCE] (SUP-) au menu [REFERENCE VITESSE] (rEF-) et vice-versa.
### Fonctions de l'afficheur et des touches

#### Affichage normal, absence de code défaut et hors mise en serice:

- 4 3.D: Affichage du paramètre sélectionné dans le menu [SURVEILLANCE] (SUP-) (par défaut : [Fréquence sortie] r F r).
- En cas de limitation de courant ou saturation de la boucle de vitesse ou de courant l'affichage est clignotant
- In IL: Séquence d'initialisation
- r d y: Variateur prêt
- **d L b**: Freinage par injection de courant continu en cours
- **n 5** *L* : Arrêt en roue libre.
- F 5 L : Arrêt rapide.
- *LUn*: Auto-réglage en cours.
- L L : Faible luminosité
- *E F* : Réservoir plein

#### En cas de défaut détecté, celui-ci est affiché en clignotant.

Nota: Le variateur ATV312 Solar n'est pas compatible avec :

- L'option terminal graphique (VW3A1101).
- Les outils de configuration Simple Loader (VW3A8120) et Multi-Loader (VW3A8121).
- SoMove, logiciel de mise en service des variateurs pour PCs.

### Structures des menus



Un tiret s'affiche après les codes de menus pour les distinguer des codes des paramètres. Exemple: menu [Soleil] (SUn-), paramètre L 5 P.

## Description des paramètres PU et menu 5 un -

Code	Nom/Description	Plage de réglage	Réglage usine
РЦ	[Menu Photovoltaïque uniquement]	0 ou 1	1
٥	[Non]: Montre plus de paramètres de l'ATV312, voir le guide de programmation ATV312 et la section de comparaison page 89		
I	[Oui]: Ne montre que le menu dédié à l'ATV312 Solar		
5 u n -	Menu [Soleil]		
LSP	[Petite vitesse]	0 à HSP	25
	Fréquence du moteur à la référence minimum.		
HSP	[Grande vitesse]	LSP à tFR	bFr
	Fréquence du moteur à la référence maximum : Assurez-vous que ce réglage est adapté au moteur et à	l'application.	
rPI	[Réf. interne PID]	0 à 819,2 Vdc	valeur nominal variateur
	Copiez la valeur de <b>Vmpp</b> du panneau photovoltaïque. plusieurs panneaux photovoltaïques en série)	(Somme des valeurs	Vmpp si il y a

## Description des paramètres *P* <u>U</u> et menu <u>5 <u>u</u> <u>n</u> - (suite)</u>

Code	Nom/Description	Plage de réglage	Réglage usine
ΠΡΡ-	<ul> <li>Sous-menu [Max. Power Point Tracking]</li> <li>Les paramètres r P G, r I G, r P G Z, r I G Z inclus dans le sous-menu fi P P - gèrent la fonction régulateur P I pour la tension bus DC.</li> <li>Lorsque la tension du bus DC est au dessus de Vmpp, r P G et r I G z sont activés pour compenser cette tension.</li> <li>Lorsque la tension bus DC est en dessous de Vmpp, r P G Z et r I G Z sont activés pour compenser cette tension.</li> <li>Pour une installation standard, conserver les réglages usine pour r P G, r I G, r P G Z et r I G Z</li> <li>Si les panneaux photovoltaïques sont plus puissants que le variateur, le système peut accélérer plus vite: vous pouvez augmenter la valeur de r P G et r I G et augmenter la valeur d</li></ul>		
r P G	[Gain prop. PID]       0.01 to 100       I         Paramètre visible uniquement si [Affect. retour PID] P I F est différent de [Non] n D.         II apporte de la performance dynamique lors des changements rapides de tension des panneaux Photovoltaïque.		
r 16	[Gain intégral PID] Paramètre visible uniquement si [Affect. retour PID] <i>P If</i> Il apporte de la performance statique lors des faibles chai Photovoltaïque. Ce gain est utilisé pour l'accélération	0.01 to 100 est différent de [No ngements de tension	I n] n D. des panneaux
r P G 2 r 1 G 2	[Gain prop. PID] Paramètre visible uniquement si [Affect. retour PID] <i>P I I</i> Il apporte de la performance dynamique lors des changer panneaux Photovoltaïque. Ce gain est utilisé pour l'accélération [Gain intégral PID]	0.01 to 100 est différent de [No nents rapides de ten 0.01 to 100	4 n] n D. sion des
	Paramètre visible uniquement si [Affect. retour PID] <i>P I f</i> Il apporte de la performance statique lors des faibles ch Photovoltaïque. Ce gain est utilisé pour l'accélération	<ul> <li>est différent de [No angements de tensi</li> </ul>	n] <i>n D</i> . on des panneaux

## Description des paramètres *P* <u>U</u> et menu <u>5 <u>u</u> n - (suite)</u>



## Description des paramètres menu 5 U n - (suite)

Code	Nom/Description	Plage de réglage	Réglage usine
LPE	[Seuil sonde eau] Seuil de la sonde d'eau Niveau de détection de la sonde. Voir exemple page 71	0 à 100 %	25
LPEF	[Délai d'attente sonde niv. plein] Délai d'attente de la sonde pour un niveau plein Pour éviter la détection de petites vagues sur la sonde, u	0 to 60 min. In délai minimum est	<i>I</i> fixé pour valider
LPEE	[Délai d'attente sonde niv. vide]     Délai d'attente de la sonde pour un niveau vide     Pour éviter la détection de petites vagues sur la sonde, u     que le réservoir est vide.	0 to 60 min. In délai minimum est	ID fixé pour valider
LPEP	P E P       [Détection présence sonde eau]       0 to 100 %       0 (No         Détection de présence de la sonde d'eau       0 to 100 %       0 (No         Note: Lorsque L P E P est à D, il n'y a aucune détection possible de la sonde.       Voir exemple page 71		
	AVIS		
	<ul> <li>RISQUE D'ENDOMMAGEMENT VARIATEUR</li> <li>Avec le réglage usine [Détection présence sonde eau] L P L P à D, dans ce cas, la perdu signal [Affectation sonde eau] L P R n'est pas gérée.</li> <li>Vérifiez que le réservoir permet un débordement d'eau due à la perte du signal L P Le non-respect de ces instructions peut provoquer des dommages matériels.</li> </ul>		

## Description des paramètres menu 5 Un - (suite)



## Description des paramètres menu 5 U n - (suite)

Code	Nom/Description	Plage de réglage	Réglage usine
LUL	[S.couple Fréq.nulle] Application du seuil de sous-charge	0 (Auto) à 100 % de n [ r	🛛 ( Auto)
	<ul> <li>Visible uniquement si [Tps Dét. Souscharge] UL L n'est pas réglé sur D</li> <li>Ce paramètre permet de détecter une condition de sous-charge d'application au niveau moteur.</li> <li>Si L UL est réglé sur D : Gestion automatique de la sous-charge.</li> <li>Si L UL est supérieur à D : Gestion manuelle de la sous-charge. L UL peut être réglé entre 1 et 100% de lCourant nom mot L o C c</li> </ul>		
SLUL	[Etat fct sous-charge] Etat de la fonction de sous-charge Visible si [Tps.Dét.Souscharge] <u>U L E</u> n'est pas réglé sur réglé sur <u>D</u> (Auto)	D et [S.couple Fréq	(Auto) .nulle] L U L est
A U E O Pr O G d O n E	[Auto]: Réglage automatique du seuil de sous-charge [Prog]: Réglage du seuil de sous-charge en cours [Fait]: Réglage du seuil de sous-charge terminé (Sous-cha	arge activée)	
	AVIS		
	RISQUE D'ENDOMMAGEMENT DU MOTEUR         Lorsque [Etat fct sous-charge] 5 L UL est réglé à A UL 0 ou P r 0 L et [S.couple         Fréq.nulle] L UL est à 0 (Auto), [Déf. surcharge process] UL F n'est pas activé.         Avant de terminer la mise en route du système, vérifiez que [Etat fct sous-charge] 5 L UL         = d0 n E (voir page 61)         Le non-respect de ces instructions peut provoquer des dommages matériels.		
FEU	[T.s/charge av. red.] Temporisation avant redémarrage automatique pour le défaut sous-charge	0 à 6 min	2
	Le variateur redémarre automatiquement après un défaut [Déf. surcharge process] <i>U L F</i> une fois le délai <i>F L U</i> écoulé. Voir guide de programmation ATV312 (BBV46384)		ocess] <i>U L F</i> une
Srb	[Hystérésis Fréq. att] Fréquence d'hystérésis atteinte	0.3 à 200 Hz	0.3 Hz
	Ecart maxi entre la [Référence fréq.] <i>F r H</i> (consigne de fréquence) et la [Fréquence sortie] <i>r F r</i> (fréquence moteur) qui détermine le régime établi.		
LlEr	[tps attente redémarrage lumière] Temps d'attente de redémarrage avec de la lumière. Ce paramètre évite à la pompe de démarrer par intermitte soleil Il peux limiter le nombre de défauts [Faible luminosité] L	60 à 3600 s ence pendant le lever	300 r et coucher du

### Description des paramètres menu r EF -

Le menu d'affichage [REFERENCE VITESSE] **~ E F -**. Reportez-vous au guide de programmation pour plus de détails.

Code	Nom/Description	Plage de réglage	Réglage usine
LFr	[Réf. fréquence HMI]		0 à 500 Hz
	Ce paramètre ne s'affiche que si la fonction a été ac Permet de modifier la consigne de vitesse à l'aide d Il est inutile d'appuyer sur la touche ENT pour valide	ctivée. u terminal déporté. er la modification de la	a référence.
A IU I	[Image entrée AIV1]		0 à 100 %
	Permet de modifier la consigne de vitesse à l'aide d	e la molette jog dial.	
FrH	[Référence fréq.]		LSP à HSP Hz
	Consigne de fréquence avant la rampe (valeur abso	olue).	

## Description des paramètres menu d r [ -

À l'exception de *L U n*, qui peut mettre le moteur sous tension, les paramètres ne peuvent être modifiés que lorsque le variateur est à l'arrêt et qu'il n'existe aucune contrôle de marche. Les performances du variateur peuvent être optimisées comme suit :

- en saisissant les valeurs indiquées sur la plaque signalétique du moteur dans le menu du variateur ;
- en procédant à une opération d'autoréglage (sur un moteur asynchrone standard).

Code	Nom/Description	Plage de réglage	Réglage usine
bFr	[Standard fréq.mot]	-	50 Hz
	Voir le guide de programmation (BBV46384).		
U n 5	[Tension nom. mot.]	drive rating	drive rating
	Tension nominale moteur lue sur la plaque. Lorsque la te tension nominale moteur, régler, <u>U n 5</u> à la valeur de la te du variateur	nsion de ligne est in nsion de ligne appliq	férieure à la uée aux bornes
FrS	[Fréq. nom. mot.]	10 à 500 Hz	50 Hz
	Fréquence nominale moteur lue sur la plaque. Le réglage usine est 50 Hz, ou 60 Hz si <i>b F r</i> est réglé à 60 Hz.		
nEr	[Courant nom. mot.]	0.25 à1.5 ln (1)	drive rating
	Courant nominal moteur lu sur la plaque.		
n 5 P	[Vitesse nom. mot.]	0 à 32760 RPM	drive rating
	Valeur de la plaque signalétique. 0 à 9999 RPM puis 10.00 à 32.76 KRPM Si la vitesse norminale n'est pas indiquer sur la plaque signalétique, reportez-vous au guide de programmation.		
C 0 5	[Cosinus Phi mot.]	0.5 à 1	drive rating
	Cosinus Phi lu sur la plaque signalétique.		
r 5 C	[Resist. stator froid]	-	n 0
	Reste à [Non] n D ou voir le guide de programmation.		

(1) In correspond au courant nominal du variateur indiqué dans le catalogue et sur la plaque signalétique du variateur.

## Description des paramètres menu <u>d r [</u> - (suite)

Code	Nom/Description	Réglage usine
EUn	[Auto-réglage]	n 0
	A A DANGER RISQUE D'ÉLECTROCUTION OU D'ARC ÉLECTRIQU • Au cours d'un auto-réglage, le moteur fonctionne avec le courant • N'intervenez pas sur le moteur pendant un auto-réglage. Le non-respect de ces instructions entraînera la mort ou des ble	IE nominal. essures graves
	<ul> <li>PERTE DE CONTRÔLE         <ul> <li>Il est impératif que les paramètres suivants [Tension nom. mot.] Un 5, [Fréq. nom. mot.] F 5, [Courant nom. mot.] n C r, [Vitesse nom. mot.] n 5P, [Cosinus Phi mot.] C 5 soient correctement configurés avant d'effectuer l'auto-réglage.</li> <li>Lorsqu'un ou plusieurs paramètres ont été modifiés après exécution de l'auto-réglage [Auto-réglage] E U n renverra [Non] n 0 et la procédure devra être renouvelée. Le non-respect de ces instructions peut provoquer la mort, des blessures graves ou des dommages matériels.</li> <li>[Non] Auto-réglage non réalisé.</li> <li>[Oui] L'auto-réglage est réalisé dès que possible, puis le paramètre bascule automatique sur d 0 n E ou n 0 en cas de défaut (le défaut E n F s'affiche).</li> <li>[Fait] Utilisation des valeurs indiquées lors de la dernière exécution de l'auto-réglage.</li> <li>[marche var.] L'auto-réglage est réalisé chaque fois qu'un contrôle de marche est envoy P0 n [Mise tension] L'auto-réglage est réalisé sur la transition de 0 → 1 d'une entrée logique affectée à fonction.</li> </ul> </li> </ul>	
nD YES dDnE rUn PDn LII to LIE		
	ADANGER         RISQUE D'ÉLECTROCUTION OU D'ARC ÉLECTRIQUE         Lorsque [Auto-réglage] L U n est réglé sur [Mise tension] P D n, un auto-réglage s'effectue à chaque mise sous tension.         • Vérifiez que cette action ne mettra pas en danger le personnel ou le matériel d'une façon ou d'une autre.         Le non-respect de ces instructions entraînera la mort ou des blessures graves         Note:         L'auto-réglage n'est réalisé que si aucune contrôle n'a été activée. Si une fonction « arrêt en rour libre » ou « arrêt rapide » est affectée à une entrée logique, cette entrée doit être réglée sur 1 (active à 0).         L'auto-réglage peut durer de 1 à 2 secondes. N'interrompez pas le processus ; attendez que l'affichage bascule sur <u>d D n E</u> ou <u>n D</u> .	

## Description des paramètres menu <u>d r [</u> - (suite)

Code	Nom/Description	Plage de réglage	Réglage usine
£ U 5	[Auto-réglage] (information seulement, non paramétrable)	-	£86
EAB PEnd PrOG FAIL dOnE	<ul> <li>[Non fait] La valeur par défaut de la résistance du stator est utilisée pour contrôler le moteur.</li> <li>[En attente] L'auto-réglage a été demandé mais pas encore exécuté.</li> <li>[En cours] L'auto-réglage est en cours.</li> <li>[Echec] L'auto-réglage n'a pas été exécuté correctement.</li> <li>[Fait] La résistance du stator mesurée par la fonction d'auto-réglage est utilisée pour contrôler le moteur.</li> </ul>		
UFE	[Choix U/F mot. 1]	-	n L d
L P nLd	<ul> <li>[Couple cst] Couple constant pour moteurs raccordés en parallèle ou moteurs spéciaux.</li> <li>[Couple var.] Couple variable : applications de pompage et de ventilation.</li> <li>[SVC] Contrôle vectoriel de flux sans capteur pour applications à couple constant.</li> <li>[Ec.énergie] Économie d'énergie, pour applications à couple variable ne nécessitant pas de dynamique élevée (comportement identique vis-à-vis du ratio P à vide et du ratio n en charge).</li> </ul>		
nrd	[Réduction bruit]	-	9 E S
9E5 nD	[Oui] Fréquence avec modulation aléatoire. [Non] Fréquence fixe. La modulation de fréquence aléatoire réduit toute résonance pouvant survenir avec une fréquence fixe.		
SFr	[Switching freq.](1)	2.0 to 16 kHz	4 kHz
	Voir guide de programmation (BBV46384).		
SrF	[Fréquence découp.]	10 to 500 Hz	60 Hz
9E5 n0	<ul> <li>[Oui] Le filtre de la boucle de vitesse est supprimé (pour les applications de contrôle de position, cela réduit le temps de réponse et la consigne peut être dépassée).</li> <li>[Non] Le filtre de la boucle de vitesse est active (évite le dépassement de la consigne).</li> </ul>		
	SrF = nO	SrF = YES	
EFr	[Fréquence maxi.]	10 to 500 Hz	60 Hz
	Le réglage usine est 60 Hz, ou 72 Hz si [Standard fréq	.mot] <b>b F r</b> est réglé	sur 60 Hz.

(1) Paramètre également accessible dans le menu [REGLAGES] 5 E L -.

## Description des paramètres menu dr [ - (suite)

Code	Nom/Description	Plage de réglage	Réglage usine
565	[Sauvegarde config.] (1)		n 0
2 s	<ul> <li>[Non] Fonction inactive.</li> <li>[Config. 1] Sauvegarde la configuration en cours (mais pas le résultat de l'auto-réglage) dans la mémoire EEPROM. 5 [ 5 bascule automatiquement sur n ] dès que l'enregistrement est terminé. Cette fonction est utilisée pour garder une configuration en réserve en plus de la configuration en cours.</li> <li>Pour réinitialiser le variateur avec le paramétrage usine, les configurations en cours et de sauvegarde sont toutes les deux réinitialisées.</li> <li>Si le terminal déporté est connecté au variateur, quatre paramètres maximum sont disponibles : F IL I, F IL 2, F IL 3 et F IL 4. Utilisez ces sélections pour enregistrer jusqu'à quatre configurations dans la mémoire EEPROM du terminal déporté.</li> <li>5 [ 5 bascule automatiquement sur n ] dès que l'enregistrement est terminé.</li> </ul>		
C F G	[Macro configuration]		SEd
2 s 5 £ 5	A DANGE     FONCTIONNEMENT IMPREVU DE L'APP/ Assurez-vous que la macro configuration choisie e câblage utilisé.     Le non-respect de ces instructions entraînera la m     Choix de la source de configuration.     (Start/stop] Configuration marche/arrêt.     Identique à la configuration usine en dehors des affece     Entrées logiques :         - LI1, LI2 (2 sens de fonctionnement) : contrôle de d         avant, LI2 = arrière         - LI3 à LI6 : Inactives (non affectées)     Entrées analogiques :         - Al1 : Consigne de vitesse 0-10 V         - Al2, Al3 : Inactives (non affectées)         - Relais R1 : le contact s'ouvre en cas de défaut défe         - Relais R2 : Inactif (non affecté)         Sortie analogique AOC : 0-20 mA inactive (non affecté         - [Conf. usine] Configuration usine (Voir guide de prop	R AREIL st compatible avec nort ou des blessure ctations E/S : étection de transition ecté (ou variateur éte ée) rammation ATV312	le schéma de es graves n à 2 fils, LI1 = eint) (BBV46384).

(1) 5 C 5, C F C et F C 5 sont accessibles depuis différents menus de configuration, mais ils s'appliquent à tous les menus et paramètres.



Pour modifier l'affectation de ce paramètre, appuyez pendant 2 secondes sur la touche «  $\mathsf{ENT}$  »..

## Description des paramètres menu <u>d r [</u> - (suite)

Code	Nom/Description	Réglage usine
FC 5	[Rappel config.] (1)	n 0
2 s	A DANGER FONCTIONNEMENT IMPRÉVU DE L'APPAREIL Assurez-vous que la modification de la configuration actuelle est compatible avec le schéma de câblage utilisé. Le non-respect de ces instructions entraînera la mort ou des blessures graves.	
	<ul> <li>[NON] Fonction inactive.</li> <li>[Interne] La configuration en cours est identique à la configuration de sauvegarde précédemment enregistrée par 5 [ 5 = 5 L r l. r [ 1 n'est visible que si la sauvegarde a été effectuée. F [ 5 bascule automatiquement sur n ] dès que cette action est terminée.</li> <li>[Rég. CFG] La configuration en cours est remplacée par la configuration sélectionnée par le paramètre [ F [ 2).</li> <li>F [ 5 bascule automatiquement sur n ] dès que cette action est terminée.</li> </ul>	
	Si le terminal déporté est connecté au variateur, quatre sélections supplémentaires maximum correspondant aux fichiers de sauvegarde chargés dans la mémoire EEPROM du terminal déporté sont disponibles : <i>F IL I, F IL 2, F IL 3</i> et <i>F IL 4</i> . Ces sélections remplacent la configuration en cours par la configuration de sauvegarde correspondante du terminal déporté. <i>F L 5</i> bascule automatiquement sur <i>n D</i> dès que cette action est terminée.	
	Remarque : Si <i>n fl d</i> s'affiche brièvement lorsque le paramètre a basculé s de configuration est impossible et n'est pas effectué (par exemple, parce q caractéristiques nominales du variateur sont différentes). Si <i>n Ł r</i> s'affiche le paramètre a basculé sur <i>n D</i> , une erreur de transfert de configuration s'e réglages usine doivent être rétablis à l'aide de <i>I n I</i> . Dans les deux cas, v configuration à transferer avant d'essayer à nouveau.	sur n D, le transfert ue les brièvement lorsque est produite et les érifiez la

- (1) 5 [ 5, [ F [] et F [] 5 sont accessibles depuis différents menus de configuration, mais ils s'appliquent à tous les menus et paramètres.
- (2) Les paramètres suivants ne sont pas modifiés par cette fonction, ils conservent leur configuration :
  - b F r (fréquence du moteur standard) voir page 82.
  - L [ C (contrôle via le terminal déporté) dans le menu [CONTRÔLE] [ E L -. Reportez-vous au quide de programmation.

  - [ ] d (code de verrouillage borne) page <u>88</u>
     Les paramètres du menu [COMMUNICATION] [ ] n . Reportez-vous au guide de programmation.
  - Le menu [SURVEILLANCE] 5 UP Reportez-vous au guide de programmation



Pour modifier l'affectation de ce paramètre, appuyez pendant 2 secondes sur la touche « ENT »..

### Description des paramètres menu 5 U P -

#### Les paramètres sont accessibles lorsque le variateur est sous tension ou arrêté.

Certaines fonctions ont plusieurs paramètres. Afin de clarifier la programmation et d'éviter de naviguer dans les listes de paramètres, ces fonctions ont été regroupées en sous-menus. Comme les menus, les sous-menus sont identifiés pas un tiret après leur code : LIF-, par exemple

Lorsque le variateur est sous tension, la valeur affichée est celle de l'un des paramètres de surveillance. Par défaut, la valeur affichée est la fréquence de sortie appliquée au moteur (paramètre rFr). Les valeurs sont affichées à titre indicatif. Ces valeurs ne sont pas aussi précises que celles mesurées à l'aide d'un instrument

2 s

La valeur du nouveau paramètre de surveillance requis étant affichée, la touche « ENT » doit être enfoncée et maintenue enfoncée une seconde fois (2 secondes) pour confirmer le changement du paramètre de surveillance et l'enregistrer. À partir de là, la valeur de ce paramètre s'affiche tout au long de l'opération (même après la mise hors tension du variateur)

Si le nouveau choix n'est pas confirmé en appuyant sur la touche « ENT » une deuxième fois, le variateur bascule sur le précédent paramètre après avoir été mis hors tension.

**Remarque** : après une mise hors tension ou une coupure du secteur, le paramètre d'état du variateur s'affiche (par exemple, rdY). Le paramètre sélectionné est affiché après un contrôle de marche.

Code	Nom/Description	Plage de réglage
LFr	[Réf. fréquence HMI]	0 à 500 Hz
	Ce paramètre ne s'affiche que si la fonction a été activée. Consigne commande par le terminal intégré ou par un terminal déporté.	fréquence pour la
r P I	[Réf. interne PID]	
	Voir r P I dans le menu <u>5 U n</u> - page <u>75</u> .	
r U 8 U	[Tension bus DC] (Tension de sortie MPPT)	
FrH	[Référence fréq.] (en valeur absolue)	0 à 500 Hz
r F r	[Fréquence sortie]	- 500 à + 500 Hz
	Ce paramètre sert également à la fonction + vite/- vite par la molette du clavier ou du terminal. Il affiche et valide le fonctionnement. En cas de coupure réseau, <u>r F r</u> n'est pas mémorisé, et il faut revenir dans [SURVEILLANCE] <b>5</b> <i>U P</i> - et <u>r F r</u> pour revalider la fonction + vite/- vite.	
SPd	[Fréq. sortie client]	
LEr	[Courant moteur]	
OPr	[Puissance moteur]	
	100% = puissance nominale moteur	
ULn	[Tension réseau] (Ce paramètre indique la tension réseau via le moteur ou à l'arrêt.)	bus DC, en régime

## Description des paramètres menu 5 U P - (suite)

Code	Nom/Description	Plage de réglage
EHr	[Etat therm moteur]	
	100 % = Etat thermique nominal 118 % = Seuil "OLF" (surcharge moteur)	
EHd	[Etat therm. var.]	
	100 % = Etat thermique nominal 118 % = Seuil "OHF" (surchauffe variateur)	
LFE	[Dernier défaut]	
	Voir Diagnostic et dépannage du guide de programmation ATV312 (I	3BV46384)
Obr	[Couple Moteur]	
	100 % = couple nominal moteur,	
r E H	[Temps en marche]	0 à 65530 heures
	Temps cumulé de mise sous tension du moteur: de 0 à 9999 (heures), puis 10.00 à 65.53 (kiloheures). Peut être remis à zéro par le paramètre <b>r P r</b> du menu [GESTION D (Reportez-vous au guide de programmation BBV46384).	DEFAUTS] FLE -
C 0 d	[Code PIN 1]	
<i>E U S</i>	[Etat auto-réglage]	
	Voir page <u>83.</u>	
UdP	[Vers.Logiciel]	
	Ce paramètre indique la version logicielle du variateur. Exemple : 1102 = V1.1 IE02	
LIR-	[CONF. ENTREES LOGIQ.]	
A I A -	[IMAGE ENTREES ANALOG.]	

Note: Reportez-vous au guide de programmation pour une description des valeurs et paramètres.

## Comparatif ATV312 et ATV312 Solar

Pour plus d'informations techniques, vous devez télécharger le guide de programmation ATV312 (BBV46384) sur www.schneider-electric.com

Ces paramètres sont visibles si [Photovoltaïque] P U est mis à D

	Le variateur ATV312 Solar	(ATV3120000412	) a des pa	aramètres si	pécifiques	listés dan	s le tableau
--	---------------------------	----------------	------------	--------------	------------	------------	--------------

Code	Nom/Description	Réglage usine
d D	[Sortie analog./logiq.]	d 5 E
AD IF	[Type AO1]	100
Atr	[Redémarrage auto]	9E5
ECE	[Type cde 2 fils]	LEL
A C	[Injection DC auto]	ПО
Fr2	[Canal réf. 2]	я IU I
r F C	[Commutation réf. 2]	L   3
CHEF	[Profil]	SEP
PIF	[Affect. retour PID]	UBUS
PIC	[Inversion corr. PID]	9 <i>E</i> 5
PII	[Act. réf. interne PID]	<i>4E</i> 5
5 A 2	[Réf. sommatrice 2]	ПО
LAC	[NIVEAU D'ACCES]	LJ

## **A** DANGER

#### FONCTIONNEMENT IMPREVU DE L'APPAREIL

En réglage usine, [Redémarrage auto] H L r est réglé sur U E 5 pour être en mesure de redémarrer automatiquement le variateur.

- Avant de réparer le variateur, débranchez toutes les sources d'alimentation, y compris l'alimentation contrôle externe.
- Vérifiez que le redémarrage automatique ne représente aucun danger pour le personnel ou l'équipement
- Le non-respect de ces instructions entraînera la mort ou des blessures graves.

## A DANGER

#### FONCTIONNEMENT IMPREVU DE L'APPAREIL

Si un ordre de marche est présent, le réglage usine de l'ATV312 Solar permet de démarrer le variateur après sa mise sous tension (*L [ L* mis à *L E L*)

- En démarrant le variateur avec un ordre de commande permanent, vérifiez que vous ne mettez pas en danger votre personnel ou votre équipement.
- Le non-respect de ces instructions entraînera la mort ou des blessures graves.

#### Limitation de garantie

La garantie ne s'applique pas si le produit a été ouvert sauf par les services de Schneider Electric.

#### Entretien

## AVIS

#### RISQUE D'ENDOMMAGEMENT DU VARIATEUR

Suivez les recommandations ci-dessous en fonction des conditions d'environnement indiquées (température, produits chimiques, poussières).

#### Le non-respect de ces instructions peut provoquer des dommages matériels.

Il est recommandé de suivre la procédure ci-après afin d'augmenter la durée de vie du variateur

Environnement	Partie concernée	Action	Fréquence
Impact sur le produit	Boîtier – Bloc de commande (DEL – Affichage)	Vérifiez visuellement le variateur.	Au moins une fois par an
Corrosion	Bornes – Connecteurs – Vis – Plaque CEM	Inspectez-les et nettoyez- les si nécessaire.	
Poussières	Bornes – Ventilateurs – Orifices de soufflage		
Température	Autour du produit	Vérifiez et rectifiez si nécessaire.	
Refroidissement	Ventilateur	Vérifiez le fonctionnement du ventilateur.	
		Remplacez le ventilateur.	Après 3 à 5 ans selon les conditions de fonctionnement
Vibrations	Connexion des bornes	Vérifiez si le couple de serrage recommandé est respecté.	Au moins une fois par an

**Remarque** : Le fonctionnement du ventilateur dépend de l'état thermique du variateur. Le variateur peut fonctionner mais pas le ventilateur.

#### Pièces de rechange et réparations

Produit pouvant être réparé. Adressez-vous au service Clientèle.

#### Stockage longue durée

Les condensateurs du produit risquent d'être moins performants après une longue période de stockage supérieure à 2 ans.

Δ

#### Aide à la maintenance, affichage des défauts

Si un problème survient en cours de configuration ou de fonctionnement, assurez-vous que les recommandations concernant l'environnement, le montage et les raccordements ont été respectées.

Le premier défaut détecté est enregistré et affiché à l'écran en clignotant : le variateur est verrouillé et le contact du relais programmable (R1A -R1C ou R2A - R2C) s'ouvre.

#### Le variateur ne démarre pas, mais aucun défaut ne s'affiche.

- En cas d'absence d'affichage, vérifiez l'alimentation du variateur, le câblage des entrées AI1 et AI2 ainsi que la connexion RJ45.
- Autres cas : reportez-vous au guide de programmation.

## Codes de détection de défaut nécessitant une coupure et une restauration de l'alimentation après la suppression du défaut détecté

La cause du défaut doit être supprimée avant de procéder à une remise à zéro en effectuant un redémarrage du variateur.

Code	Nom	Causes possibles	Remède	
ЬLF	[DEF. COMMANDE FREIN]	<ul> <li>courant de levée de frein non atteint</li> <li>Seuil de fréquence de fermeture de frein bEn = nO (non réglé) alors que la commande de frein bLC est affectée.</li> </ul>	<ul> <li>Vérifiez le raccordement variateur / moteur.</li> <li>Vérifiez les enroulements du moteur.</li> <li>Vérifiez le réglage lbr du menu FUn</li> <li>Effectuer les réglages préconisés de bEn.</li> </ul>	
[rF	[DEFAUT PRECHARGE]	<ul> <li>Défaut de contrôle du relais de charge ou résistance de chargement endommagée</li> </ul>	Remplacez le variateur.	
EEF	[MEMOIRE EEPROM]	Défaut de mémoire interne	<ul> <li>Vérifiez l'environnement (compatibilité électromagnétique).</li> <li>Remplacez le variateur.</li> </ul>	
1F 1	[DEFAUT INTERNE]	Valeur de calibre inconnue	<ul><li>Remplacez le variateur.</li><li>Redémarrez le variateur.</li></ul>	
IF2	[DEFAUT INTERNE]	<ul> <li>Carte MMI non reconnue</li> <li>Carte MMI incompatible</li> <li>Affichage manquant</li> </ul>	Contactez un représentant Schneider Electric.	
IF 3	[DEFAUT INTERNE]	<ul> <li>Problème de mémoire EEPROM</li> </ul>		
IF 4	[DEFAUT INTERNE]	<ul> <li>Défaut industriel de mémoire EEPROM</li> </ul>		

5

## Codes de détection de défaut nécessitant une coupure et une restauration de l'alimentation après la suppression du défaut détecté.(Suite)

La cause du défaut doit être supprimée avant de procéder à une remise à zéro en effectuant un redémarrage du variateur.

Code	Nom	Causes possibles	Remède
OCF	[SURINTENSITE]	<ul> <li>Paramètres incorrects dans les menus [REGLAGES] (SEt-) et [CONTRÔLE MOTEUR] (drC-)</li> <li>Inertie ou charge trop élevée.</li> <li>Verrouillage mécanique</li> </ul>	<ul> <li>Vérifiez les paramètres dans les menus [REGLAGES] (SEt-) et [CONTRÔLE MOTEUR] (drC-)</li> <li>Vérifiez la taille du moteur/du variateur/de la charge.</li> <li>Vérifiez l'état du mécanisme.</li> <li>Vérifiez l'isolement du câble, si les fils sont dans l'eau</li> </ul>
S C F	[COURT CIRCUIT MOT.]	<ul> <li>Court-circuit ou mise à la terre au niveau de la sortie du variateur</li> <li>Important courant de fuite à la terre au niveau de la sortie du variateur si plusieurs moteurs sont connectés en parallèle</li> </ul>	<ul> <li>Vérifiez les câbles raccordant le variateur au moteur et l'isolation du moteur.</li> <li>Réduisez la fréquence de découpage.</li> <li>Raccordez les inductances en série avec le moteur.</li> <li>Vérifiez l'isolement du câble, si les fils sont dans l'eau</li> </ul>
5 0 F	[SURVITESSE]	<ul> <li>Instabilité de la vitesse</li> <li>Charge entrainante trop importante</li> </ul>	<ul> <li>Vérifiez les paramètres du moteur, de gain et de stabilité.</li> <li>Ajoutez une résistance de freinage.</li> <li>Vérifiez la taille du moteur/du variateur/de la charge.</li> </ul>

# Codes de détection de défaut pouvant être supprimés à l'aide de la fonction de redémarrage automatique une fois la cause supprimée

Ces défauts sont également réarmables en redémarrent le variateur ou par entrée logique.

Code	Nom	Causes possibles	Remède
EnF	[DEFAUT RESEAU COM.]	Défaut de communication au niveau de la carte de communication	<ul> <li>Vérifiez l'environnement (compatibilité électromagnétique).</li> <li>Vérifiez le câblage.</li> <li>Vérifiez le time-out.</li> <li>Remplacez la carte option.</li> <li>Voir le paramètre [CANopen fault mgt] <i>L</i> Du pour définir le mode d'arrêt avec un <i>E n F</i>. (Voir guide de programmation ATV312)</li> </ul>
C O F	[DEFAUT COM. CANopen]	Communication du bus     CANopen interrompue	<ul> <li>Vérifiez le bus de communication.</li> <li>Reportez-vous à la documentation du produit.</li> </ul>
EPF	[DEFAUT EXTERNE]	Selon utilisateur	Selon utilisateur

# Codes de détection de défaut pouvant être supprimés à l'aide de la fonction de redémarrage automatique une fois la cause supprimée (suite)

Code	Nom	Causes possibles	Remède
ILF	[DEF. LIAISON INTERNE]	<ul> <li>Défaut de communication entre la carte de communication et le variateur</li> </ul>	<ul> <li>Vérifiez l'environnement (compatibilité électromagnétique).</li> <li>Remplacez la carte option.</li> </ul>
LFF	[PERTE 4-20mA]	<ul> <li>Perte de la consigne 4-20 mA sur l'entrée Al3</li> </ul>	<ul> <li>Vérifiez la connexion sur l'entrée AI3.</li> </ul>
ОЬF	[FREINAGE EXCESSIF]	<ul> <li>Freinage trop brusque</li> <li>Charge entrainante</li> </ul>	<ul> <li>Augmentez le temps de décélération.</li> <li>Installez une résistance de freinage si nécessaire.</li> <li>Voir la fonction [Dec ramp adapt] <i>b r R</i> (reportez-vous au guide de programmation).</li> </ul>
OHF	[SURCHAUFFE VAR.]	<ul> <li>Température trop élevée du variateur</li> </ul>	<ul> <li>Vérifiez la charge du moteur, la ventilation du variateur et l'environnement. Laisser le temps au variateur de refroidir avant de le redémarrer.</li> </ul>
OL F	[SURCHARGE MOTEUR]	<ul> <li>Déclenchement par courant moteur trop élevé</li> <li>Valeur paramètre [Résist. stator froid] - 5 C erronée</li> </ul>	<ul> <li>Vérifiez le réglage [Mot. therm. current] <i>I L H</i>, de la protection thermique moteur, contrôler la charge du moteur. Attendre le refroidissement pour redémarrer.</li> <li>Refaire la mesure de [Cold stator resist.] r 5 [], voir guide de programmation</li> </ul>

# Codes de détection de défaut pouvant être supprimés à l'aide de la fonction de redémarrage automatique une fois la cause supprimée (suite)

Code	Nom	Causes possibles	Remède
OPF	[COUPURE PHASE MOT.]	<ul> <li>Coupure d'une phase en sortie variateur</li> <li>Contacteur aval ouvert</li> <li>Moteur non câblé ou de trop faible puissance</li> <li>Instabilités instantanées du courant moteur</li> </ul>	<ul> <li>Vérifier les raccordements du variateur au moteur</li> <li>Dans le cas de l'utilisation d'un contacteur aval, paramétrer [Perte phase moteur] <i>DPL</i> à [Coup. aval] <i>DPL</i> (menu [GESTION DEFAUTS] <i>FLE</i> -</li> <li>Essai sur moteur de faible puissance ou sans moteur : en réglage usine, la détection perte phase moteur est active ([Perte phase moteur] <i>DPL</i> = [Oui] <i>YE</i> 5. Pour vérifier le variateur dans un environnement de test ou de maintenance, et sans avoir recours à un moteur équivalent au calibre du variateur (en particulier pour les variateurs de fortes puissances), désactiver la détection de phase moteur ([Perte phase moteur]</li> <li><i>VÉrifier</i> et optimiser les paramètres [Compensation RI] <i>UFr</i>, [Tension nom. mot.] <i>u</i> 5 et [Courant nom. mot.] <i>n Cr</i>, et faire un auto-réglage par [Auto-réglage] <i>L Un</i> page §3.</li> </ul>
05F	[SURTENSION RESEAU]	<ul><li>Tension réseau trop élevée</li><li>Réseau perturbé</li></ul>	<ul> <li>Vérifier la tension réseau.</li> </ul>
PHF	[PERTE PHASE RESEAU]	<ul> <li>Variateur mal alimenté ou fusion d'un fusible</li> <li>Coupure d'une phase</li> <li>Utilisation sur réseau monophasé d'un ATV312 triphasé Charge avec balourd</li> <li>Cette protection agit seulement en charge.</li> </ul>	<ul> <li>Vérifier le raccordement puissance et les fusibles.</li> <li>Réarmer.</li> <li>Utiliser un réseau triphasé.</li> <li>Inhiber la détection par [Perte phase réseau] <i>IPL</i> = [Non] n Ø (menu [GESTION DEFAUTS] <i>F L L</i> Voir guide de programmation ATV312</li> </ul>
SLF	[COM MODBUS]	<ul> <li>Interruption de communication sur bus Modbus</li> <li>Validation du terminal déporté</li> <li>[Commande HMI] L C = [Oui] H 5 et terminal débranché. Voir guide de programmation ATV312</li> </ul>	<ul> <li>Vérifier le bus de communication.</li> <li>Consulter la documentation spécifique.</li> <li>Vérifier la liaison avec le terminal déporté.</li> </ul>

### Codes de détection de défaut supprimés dès la disparition de la cause

Code	Nom	Causes possibles	Remède
<u>E F F</u>	[CONFIG. INCORRECTE]	<ul> <li>La configuration en cours est incohérente.</li> <li>Ajout ou suppression d'une option</li> </ul>	<ul> <li>Faire un retour en réglage usine ou un rappel de la configuration en sauvegarde si elle est valide. Voir paramètre [Rappel config.] F [ 5</li> </ul>
CF I	[CONFIG. INVALIDE]	<ul> <li>Configuration invalide</li> <li>La configuration chargée dans le variateur par liaison série est incohérente.</li> </ul>	<ul> <li>Vérifier la configuration précédemment chargée.</li> <li>Charger une configuration cohérente.</li> </ul>
USF	[DEFAUT SOUSTENSION]	<ul> <li>Réseau trop faible</li> <li>Baisse de tension passagère</li> <li>Résistance de charge détériorée</li> </ul>	<ul> <li>Vérifier la tension et le paramètre tension. Seuil de déclenchement en [DEFAUT SOUS-TENSION] <u>U 5 F</u> ATV312eeeeM2: 160 V ATV312eeeM3: 160 V ATV312eeeM3: 160 V</li> <li>Remplacer le variateur.</li> </ul>
LL	[Faible luminosité]	<ul> <li>Pas assez de puissance venant des panneaux photovoltaïques</li> <li>Temps nuageux</li> <li>Période de lever ou coucher du soleil</li> </ul>	<ul> <li>S'il y a assez de soleil :</li> <li>Nettoyer les panneaux photovoltaïques</li> <li>Vérifier que votre configuration est adaptée aux nombres de panneaux photovoltaïques pour fournir suffisamment de puissance</li> <li>S'il n'y a pas assez de soleil :</li> <li>Avec plusieurs code <i>L L</i> détectés pendant le lever et coucher du soleil : augmenter la valeur de [tps attente redémarrage lumière] <i>L I L r</i>, voir page <u>80</u></li> </ul>
£ F	[Réservoir plein]	<ul> <li>Le réservoir d'eau est détecté comme plein.</li> </ul>	<ul> <li>Si le réservoir d'eau est plein :</li> <li>Aucune action à réaliser</li> <li>Si le réservoir d'eau n'est pas plein :</li> <li>Vérifier la connexion de la sonde</li> <li>Vérifier les paramètres L P t et L P t P voir page <u>78</u></li> </ul>
E S F	[Défaut sonde réservoir]	<ul> <li>Capteur du réservoir d'eau déconnecté</li> <li>Capteur du réservoir d'eau cassé</li> <li>Seuil d'alarme trop faible (valeur L P L P)</li> </ul>	<ul> <li>Vérifier la connexion de la sonde.</li> <li>Vérifiez les paramètres <i>LPL</i> et <i>LPLP</i>, voir page <u>78</u></li> </ul>
ULF	[Sous-charge]	<ul> <li>Pas assez d'eau à pomper</li> <li>Pompe bloquée</li> </ul>	<ul> <li>Vérifier si le niveau d'eau dans le réservoir est suffisant</li> <li>Vérifier si la pompe est bloquée</li> <li>S'il y a suffisamment d'eau et que la pompe n'est pas bloquée : régler [Auto-réglage] L U n à <u>Y E 5</u> (Voir page <u>58</u>)</li> </ul>

## **Diagnostic d'AOV et AOC**

Un diagnostic est présent sur les sorties analogiques :

- Tension entre COM et AOV (Tension de sortie analogique) en réglage usine.

ou

- Courant entre COM et AOC (Courant de sortie analogique)

AOV (1)	AOC (2)	Diagnostic	Codes/nom possible
0 Vc	0 mA	Variateur arrêté	<ul> <li>r d 9: Variateur prêt</li> <li>n 5 L: Affectation roue libre</li> <li>F 5 L: Affectation arrêt rapide</li> </ul>
1 vdc	2 mA	Réservoir plein	[Réservoir plein] <i>L F</i>
2 vdc	4 mA	Variateur en marche	<ul> <li>Affiche le paramètre sélectionné dans le menu [SURVEILLANCE] <u>5 U P</u> - menu (Par défaut [Fréquence sortie] r F r).</li> <li>d <u>C</u> b: Freinage par injection de courant continu en cours.</li> <li><u>b</u> U n: Auto-réglage en cours.</li> </ul>
3 vdc	6 mA	Faible Iuminosité	[Faible luminosité] <i>L L</i>
10 vdc	20 mA	Défaut	un défaut détecté apparaît

(1) Réglage usine

(2) Voir dans le guide de programmation ATV312, le paramètre [AO1 Type] # D I L est réglé sur la valeur D R

#### Exemple:

Diagnostic via les LEDS, avec le boitier compact smart relay ZELIO Logic.

Vous pouvez utiliser AOV pour afficher l'etat du variateur via les LEDs.

Le programme Zelio Logic est disponible sur www.schneider-electric.com



## Glossaire

Terme	Définition
AOC	Courant de sortie analogique
AOV	Tension de sortie analogique
DC	Direct Current (Courrent continu)
Drive	Variateur de vitesse
MPPT	Maximum Power Point Tracking Suivi du Point Maximum de Puissance
PID	Proportionnelle_Intégrale_Dérivée
PV	Photovoltaïque
Vmpp	Voltage at the Maximum Power Point Tension des panneaux Photovoltaïques au point maximum
Voc	Voltage Open Circuit Tension circuit ouvert des panneaux Photovoltaïques

**RANÇAIS** 



ATV312\_Solar\_simplified\_manual\_S1B63488\_01 01/2012